

Ulloq: 26. januar 2021  
Allaffik: Nordatlantkontoret  
Suliarinn.: Malene Lynggaard  
Suliaq nr.: 2017-490-0004  
Dok.: 955141

## MISSINGIUT

uunga

Toqusut pigisaasa kingornussassanngortinneqartarnerat pillugu inatsimmik  
Kalaallit Nunaannut atuutilersitsineq pillugu peqqussut

UAGUT MARGRETHE AAPPAAT, Guutip saammaassineratigut  
Danmarkip Dronningia, tamanut nalunaarpugut:

Toqusut pigisaasa kingornussassanngortinneqartarnerat pillugu inatsimmi nr. 383, 22. maj 1996-meersumi § 119<sup>i</sup> (Toqusut pigisaasa kingornussassanngortinneqartarnerat pillugu inatsit), eqqartuussisarnermi inatsimmik allannguinerit pillugit inatsimmi nr. 215, 31. marts 2004-meersumi § 4<sup>ii</sup> inatsisillu assigiinngitsut allat (eqqartuussisarnermi tamanut ammatitsineq), eqqartuussisarnermi inatsimmik allannguneq pillugu inatsimmi nr. 554, 24. juni 2005-meersumi § 13, imm. 2<sup>iii</sup> inatsisillu assigiinngitsut allat (Suliamut aningaasartuutit, inatsisitigut siunnersorneqarneq aamma nammineq aningaasartuutiginagu eqqartuussisulersuussisinnaatitaaneq), pisassarisat il. il. pisoqalisarnerat pillugu inatsisini aalajangersakkanik assigiinngitsunik allannguneq pillugu inatsimmi nr. 523, 6. juni 2007-meersumi § 49, imm. 3<sup>iv</sup> (Pisassarisat pisoqalisarnerat pillugu inatsisip nutaap kingunerisaanik allannguutit, pisinerit il.il. ilaanni pisinermut inatsimmi utertitsisinnaatitaanermut piffissarititaasut atorunnaarsinneqarnerat), sillimmasiinermut isumaqatigiissutit pillugit inatsimmik allannguneq pillugit inatsimmi nr. 516, 6. juni 2007-meersumi § 11<sup>v</sup> inatsisillu assigiinngitsut allat (sillimmasiinermi aqqissuussinermi iluaqusigaaneq aamma kingornussisarneq pillugu inatsisip il. il. malitsigisaanik allannguutit), toqusut pigisaasa kingornussassiissutigineqartarnerat pillugu inatsimmik allannguneq pillugu inatsimmi nr. 221, 21. marts 2011-meersumi § 16, imm. 2<sup>vi</sup> inatsisillu allat (toqusut pigisaasa kingornussiissutigineqartarnerat pillugu inatsimmik kukkunerisuineq il. il.), aappariit pigisaminnik avitsisarnerat il.il. pillugu inatsimmi nr. 594, 14. juni 2011-meersumi § 88<sup>vii</sup>, eqqartuussisarnermi inatsimmik allannguneq pillugit inatsimmi nr. 737, 25. juni 2014-meersumi § 13, imm. 2<sup>viii</sup> aamma inatsisit allat (inuinnaat pillugit sulianik aamma misissuinermik naliliinermillu suliarinnineq pillugu

Slotsholmsgade 10  
1216 København K.

T +45 7226 8400  
F +45 3393 3510

www.justitsministeriet.dk  
jm@jm.dk

maleruagassanik kukkunersiuiineq, ingerlatitseqqiinerup akiata annertussusaannut killigitinneqartup qaffanneqarnera, eqqartuussisunut assigisaannullu piffissap ilaannaani sulinissamat aaqqiinerit atuutilersinneqarnerat, akiitsullip pigisaanik pinngitsaaliissummik tuniniaanerit tusagassiuutitigut ussassaarutigineqartarnerat, atukkanut allakkianik qarasaasiamiittunik pinngitsaaliinikkut naammassinninnerit, pillaatissartalinnik suliassiissutinik assortuutinnigitsunik oqaatiginninnertalinnik eqqaartuussutinik ingerlatitseqqiinerit allakkiatut suliarinninnerit il.il.), malillugit tulliuttut allataalluni inatsit Kalaallit Nunaannut atuutitinneqassasoq aalajangerneqarpoq:

## Kapitali 1

### *Inatsisip atuuffii*

§ 1. Toqusut pigisaasa kingornussassanngortinneqarnerannut aamma pigisat ataatsimoorussat ilaasa aappaasup sivisunerpaamik inuusup pigisaasa kingornussassanngortinneqarnerannut, ilaatillugit aappaasup sivisunerpaamik inuusup uumagallarnerani, agguagaanngitsumik kingornussassat kingornussassanngortinneqarnerannut manna inatsit atuuppoq.

## Kapitali 2

### *Piginnaaneqarfinnut maleruagassat*

§ 2. Eqqartuussisarnermi inatsimmi § 203 naapertorlugu toqusup pigisai, toqusup eqqartuussiveqarfigisimasaani, eqqartuussivimmi suliarineqassapput. Aappaasup sivisunerpaamik inuusup uumagallarnerani, pigisat agguagaanngitsumik kingornussassat kingornussassanngortinneqarnerat, sivisunerpaamik inuusup eqqartuussiveqarfigisaani pissapput.

*Imm. 2.* Toqusoq Kalaallit Nunaanni eqqartuussiveqarfeqanngippat, pigisai imaluunniit taakkua ilai kalaallit Nunaata Eqqartuussiviani suliarineqarsinnaapput, imaattoqartillugu

1) toqusoq qallunaatut innuttaassuseqarsimappat aamma allatut Kalaallit Nunaannut immikkut attuumassuteqarsimappat, nunanilu allani pigisanik suliarinninnernut ilaatinneqanngitsunik pigisanik qimataqarsimappat, imaluunniit

2) toqusoq nunani allani pigisanik suliarinninnernut ilaatinneqanngitsunik Kalaallit Nunaanni pigisanik nalilinnik qimataqarsimappat.

*Imm. 3.* Imm. 2 malillugu suliassap suliarineqarnissaa pillugu qinnuteqaat Kalaallit Nunaata Eqqartuussivianut tunniunneqassaaq.

*Imm. 4.* Akuersinerup pissarsiarineqarsinnaannginneranut pissutaasunik pissutsinik immikkut ittunik pisoqanngippat, imm. 3 malillugu qinnuteqaammut toqusup kingornussisusaanit tamanit akuersinermik nalunaarut ilaatinneqassaaq.

*Imm. 5.* Tassani suliap ingerlanneqarnissaanut siunertamut assut naapertuunneruppat, eqqartuussiviup (kredsretip), pigisanik suliaqartussaasup, eqqartuussiveqarfimmi allami pigisat suliarineqarnissaat innersuussissutigisinnaavaa. Aalajangiineq tunngavilersugaalluni aalajangiiffigineqassaaq.

§ 3. Justitsministeri Kalaallit Nunaanni Namminersorlutik Oqartussat isumaqatigiinniaqatigereerlugit aalajangersakkanik aalajangersaasinnaavoq, taamaalillutik toqusut pigisaannik kingornussassat pillugit nunani allani eqqartuussiviit aamma oqartussaasut aalajangigaat, naalagaaffimmi pineqartumi aalajangiiffiusumi taamatut sunniuteqarpat, aammalu tamatuma akuerisaanera aamma naammassineqarnera qallunaat kalaallilluunniit eqqartuussisaasiannut ersiinnartumik akerliunngippat, Kalaallit Nunaanni pituttuisumik sunniuteqassalluni aamma naammassineqarsinnaassalluni.

*Imm. 2.* Toqusup pigisaasa suliarineqalerneranni eqqartuussisutigit sunniutaasa aalajangiivigineratigit naalagaaffiup allanertap inatsisaasa, piunasaqaatit suut ataanni atuussinnaaneri pillugit, atuunneri qallunaat eqqartuussisaasiannut ersiinnartumik akerliunngippata, justitsministeri Kalaallit Nunaanni Namminersorlutik Oqartussat isumaqatigiinniaqatigereerlugit aalajangersakkanik aalajangersaasinnaavoq.

### Kapitali 3

#### *Toqusoqarsimanera pillugu eqqartuussivimmut nalunaaruteqartarnej*

§ 4. Ilisinermi oqartussaasut imaluunniit kalaallit imaluunniit qallunaat oqartussaasut allat toqusoqarneranik nalunaaruteqarnermik tigusisut, piaarnerpaamik eqqartuussivimmut eqqartuussisoqarfimmut toqusup najugaqarfigisaanut nalunaarutigalugu ingerlateqqissavaat.

*Imm. 2.* Eqqartuussiviup erngerluni nalunaarutigineqartoq sulianut ingerlanneqartussanut allattorsimaffinnut ilanngutissavaat.

### Kapitali 4

#### *Toqusoqarsimanera pillugu aalajangiineq*

§ 5. Toqusoqarsimaneranut uppersaat inaarsarneqarsinnaanngikkaluortoq, inuup toqukkut qimagussimasimanera nalorninaateqanngitsutut isigineqarpat, tamatumunnga eqqartuussisutigit soqutigisaqarsinnaasumit kimilluunniit noqqaassuteqarneq malillugu, pineqartup toqusimasutut isigineqarnissaa pillugu eqqartuussivik

aalajangiissaaq. Aalajangiineq, tunngavilersugaalluni aalajangiunneqassaaq.

*Imm. 2.* Aalajangiinermi ilimagisaasoq piffissaq toquffiisoq allanneqassaaq. Piffissaq taama ittoq aalajangerneqarsinnaanngippat, inuup toquffigisaatut paasissutissiissutigineqartoq piffissaq siusinnerpaaq allanneqassaaq.

§ 6. § 5 malillugu toqusoqarsimaneranik aalajangiineq nalunaarutigineqareersoq, taamaattoq paasinarsippat, inuk pineqartoq suli uumasooq, tammaaneqarneq pillugu inatsimmi kapitalit 4 aamma 6 atuutissapput. § 104-mi aalajangersakkat taamatuttaaq atuupput.

## Kapitali 5

### *Eqqartuussivimmi ataatsimiinnissamut aggeqqusissut*

§ 7. Toqusoqarneranik nalunaarutip tigungerata kingorna periarfissami piaarnerpaami paasissutissat malillugit tassunga imaluunniit taakkununga toqusup qaniginerpaasaanut, toqusup pigisaasa suliarineqarnissaanut periusissamik isummiussiffiusussamut ataatsimiinnissamut, eqqartuussivik aggeqqusissaaq. Eqqartuussiviup aalajangiinera malillugu ataatsimiinnissaq ilaginnaannarneqarsinnaavoq.

*Imm. 2.* Qitiusumik testamente-nut Nalunaarsuivimmiit toqusup testamente-liarisinnaasai aamma Det Centrale Personregister-imiit (CPR) kingornussisussat pillugit paasissutissat pisariaqartut eqqartuussiviup katersussavai. Kingornussisussat (arvinger) aamma kingornussassat ilaannik pissarsisinnaasut (legatarer) pillugit paasissutissat toqusup pigisaasa suliarineqarnerannut isumaqanngitsut ersarereerpat, paasissutissanik katersinissaq ilaginnaannarneqarsinnaavoq.

*Imm. 3.* § 91 naapertorlugu pigisat suliarineqarnerannut atatillugu tunniussassat qinnuteqaatit aamma naatsorsuinerit inaarsarnissaannut qanigisaasut eqqartuussiviup siunnersorlugillu ikiussavai.

*Imm. 4.* Kingornussinissamut pissutsit pillugit paasissutissat namminneq ilisimasatik tunniutissallugit qanigisaasut pisussaaffeqarput.

*Imm. 5.* Imm. 2 aamma 4 malillugit paasissutissanik katersuineq aamma tunniussineq minillugit, kingornussassat aningaasatigut annertussusaannut naleqqiullugu tamatumunnga aningaasartuutit naammaginangippata, kingornussisussanik ujaaseqqinneq suliarineqassanngitsoq, eqqartuussiviup aalajangersinnaavaa.

*Imm. 6.* Imm. 1-imi eqqaaneqartumi ataatsimiinnermut atatillugu pigisanik suliarinninnermut periaaserisassaq aalajangiunneqarsinnaanngippat, eqqartuussiviup suliaq kinguartissavaa. Eqqartuussivik

pigisat naammassisarneqarnissaannut piffissaritamik aalajangersaasinnaavoq.

*Imm. 7.* Eqqartuussiviup aamma pigisanik aqutsisup Det Centrale Personregister-imiit (CPR) aamma Centralregistret for Testamenter-imiit paasissutissanik aallersinnaaneritut justitsministeri malittarisassanik aalajangersaasinnaavoq.

## Kapitali 6

### *Kingornussassani pigisanik nalilinnik isumannaarineq*

§ 8. Toqusup pigisaasa suliarineqarnissaannut periaasissaq pillugu aalajangiisoqarnissaata tungaanut, kinaluunniit toqusup pigisaanik nalilinnik paarisartoq, tamakkua isumannaatsumik paarineqarnissaannut pisussaaffeqarpoq. Tamakkuninnga paaqputaqarneq annertuumik akornutaanngitsumik imaluunniit aningaasartuutaanngitsumik pisinnaanngippat, eqqartuussiviup pineqartoq pisussaaffianik pisussajunnaarsissavaa.

*Imm. 2.* Kinaluunniit, toqusup pigisaanik nalilinnik isumannaatsumik paaqqussinngitsoqarneranik ilisimasaqartoq, tamatuminnga piaarnerpaamik eqqartuussivimmut nalunaaruteqassalluni pisussaavoq.

*Imm. 3.* Pissutsit pissutaallutik pisariaqartitsisoqarpat, toqusup pigisai nalillit tamakkiisumik ilaannakuusumilluunniit nalunaarsorneqassasut imaluunniit eqqartuussivimmit paaqputarineqalissasut, eqqartuussiviup aalajangersinnaavaa. Toqusup pigisai nalillit eqqartuussiveqarfimmi allami inissisimappata, eqqartuussiviup suliassat nammineq inatsisitigut aalajangiivisinnaallugilluunniit eqqartuussiveqarfimmut pineqartumut tamakkununga ikioqqulluni qinnuteqarsinnaavoq. § 12 naapertorlugu periusissat pisariaqartut suliarinissaannut Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivik toqusup pigisaanik aqutsisuugallartussamik toqqaa-sinnaavoq.

## Kapitali 7

### *Eqqartuussivikkut suliakkiineq aamma eqqartuussisulersuussineq*

§ 9. Toqusoqarneraniit, toqusup pigisaasa suliarineqarnissaannut periusissamik aalajangiinerup tungaanut, toqusup pigisaanut eqqartuussivikkut suliakkiutiginnittoqarsinnaanngilaq. Toqusup pigisaanit pisassarisat piumasaaqatillu allat eqqartuussivimmut nalunaarutiginetarsinnaapput.

§ 10. Toqusoqarneraniit, toqusup pigisaasa suliarineqarnissaannut periusissamik aalajangiinerup tungaanut, toqusup pigisaanik nalilinnik tunniussisoqartoqaqqusaanngilaq unitsitsigallartoqaqqusaananiluunniit. Pinngitsaaliinikkut tuniniaanerit taamaallaat kingornussassanik aqutsisup noqqaassuteqarneratigut imaluunniit taassuma isumaqataaneratigut suliarineqarsinnaapput.

*Imm. 2.* (Toqusup akiligassaqarfigisinnaasaasa paasissutissinneqarnissaannik Statstidende-mi) Nalunaarutiginninneq (proklama) pillugu § 81-imi maleruagassat malillugit toqusoqarnerani, tamanna sioqqullugu nalunaarutigineqarsimappat imaluunniit angerlarsimaffiup nutaarsiassa-qartitsiviini atuagassiani Nalunaarsuiffimmi tuniniaanerup nalaani toqusoqarneranik nalunaarutiginnittoqarsimappat imaluunniit toqusoqarnera pillugu pisisuusup nalusimanagu imaluunniit nalunngissimasariaqaraluarlugu, imm. 1-imi aalajangersakkamut akerliusumik pinngitsaaliissummik tuniniaanermi toqusup pigisaanik nalilinnut pisinnaatitaaffimmik pisiarinnittoqarsimalluni, pisariaqassappat akiliisitsiniaasarfiup aalaja-ngiineratigut pinngitsaaliilluni tuniniaaneq unitsinneqassaaq.

*Imm. 3.* Aningaasat aalajangersimasumik annertussusillit akilerneqareerserlugit pigisanit pigineqartunik tigumminniinnarallarnissamik pisinnaatitsissummik pigisaqartoq, toqusoqarnera apeqqutaatinnagu pigineqartunit uninngatikallakkanit imminut tunniussisinnaavoq (udlæg) tamakkunuunatigullu naammassisitsiniaalluni. Taamaattoq pisassarisaq eqqartuussinikkut allatigulluunniit toqusup pigisaanut pituttuisumik aalajangiivigineqarsimappat aamma akileeqqusinermik piumasaqaat tunniussinerup (udlæg-ip) pitinneqarnera minnerpaamik sapaatit akunnerinik marlunnik sioqqullugu saqqummiunneqarsimagaluartoq aningaasat annertussusiat akilerneqarsimangippat, tunniussineq taamaallaat pitinneqarsinnaavoq.

*Imm. 4.* Toqusoqarnera sioqqullugu toqusup pigisaanik unitsitsisoqarsimappat, unitsitsineq sunniutaarutissaaq.

*Imm. 5.* Toqusoqarneraniit, toqusup pigisaasa suliarineqarnissaanut periusissaq pillugu aalajangiisoqarnissaata tungaanut sallunaveeqqusiussanik pigiliussineq pilersinneqarsinnaanngilaq. Toqusoqarnera sioqqullugu sallunaveeqqusiussanik pigiliussinissamut pisinnaatitaaneq pilersinneqarsimasoq, toqusup pigisaanik aqutsisup kallerriutigeqqaarnagu atorunnaarsissinnaavaa.

*Imm. 6.* Tigussaasunik (ass. pequttanik) sallunaveeqqusiussinermik isumannaakkanik imaluunniit allatut assingusumik isumannaakkanik pisinnaatitaaffinnik piumasaqaatinut naammassinninnissamut periarfissaq, sallunaveeqqusiussisup toquneranit allannguuteqartinneqassanngilaq.

Akileeqqusissutit aamma nalunaarutit allat toqusup pigisaanik aqutsisumut ingerlatinneqartassapput. Toqusup pigisaanik aqutsisoq sallunaveeqqummik naliliinissamik piginnaatitaavoq.

## Kapitali 8

### *Toqusup pigisaanik aqutsisutut allagartaqarneq aamma suliffeqarfuteqarneq*

§ 11. Toqusut pigisaasa suliarinerannik ingerlatsisussanik inatsilerituunik tulluurtumik amerlassusilinnik pigisanik aqutsisutut justitsministeri piginnaatitsissaaq.

*Imm. 2.* Toqusup pigisaanik aqutsisoq, testamente-kkut atorfinitsitaq, imaluunniit Kalaallit Nunaanni eqqartuussivimmit toqqagaasoq, imm. 1-ilu malillugu allagartaqanngitsoq, toqusup pigisaanik aqutsisutut ingerlasinnaanngilaq, pineqartoq

1) oqartussaassuseq pillugu inatsimmi §§ 1 imaluunniit 2 malillugu inersimasuunngikkuni imaluunniit oqartussaassuseq pillugu inatsimmi § 53 malillugu aalajangigassanut nammineerussisinnaanngikkuni,

2) akilersuineramik unitsitsineramik nalunaaruteqarsimaguni imaluunniit akiliisinnaajunnaarnerup ataaniikkuni

3) toqusup pigisaanik aqutsisutut ingerlataqartartut suliaqarnermut piunasaqaataasussamik ataqqinaammut aamma tatigisaanermut naleqqukkunnaarsitsisumik imaluunniit piffissami toqusup pigisaasa suliarinissaannut taamatut suliaqarsinnaanermik atorneerluinissamut qanittumik ulorianaateqarneranik tunngaveqartumik pinerluuteqarsimasutut eqqartuussaasimaguni.

*Imm. 3.* Ilaatillugit akuersissutaasa atuunnerisa piffissap killeqartinnissaat, suliffeqarfutaat pillugit, akissarsiaat, qularnaveeqqu-siussisarneri, akisussaanermut sillimmasiinerat aamma toqusup pigisaasa aningaasartaanik ingerlatsinerat aamma uninngasuutinik pappialanillu nalilinnik nakkutilliinerat pillugit toqusup pigisaanik aqutsisutut akuersissutaat pillugit maleruagassanik justitsministeri aalajangersaasinnaavoq.

*Imm. 4.* Maleruagassani, imm. 3 malillugu justitsministerimit atulersinneqartuni, maleruagassani aalajangersakkanik unioqqutitsinerit pillugit akiliisitsineramik aaqqiinernik aalajangersaasoqarsinnaavoq.

## Kapitali 9

### *Utaqqiisaasumik iliuusissat*

§ 12. Pisariaqartitsisoqarfiani toqusup pigisaanik suliassanik isumaginnittussamik imaluunniit sukumiinerusumik toqqakkanik suliassanik suliaqartussamik allagartalimmik pigisanik aqutsisuugallartussamik Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivik toqqaassaaq. Pissutaasut immikkut ittut atuuppata, akuersissutaateqanngitsumik pigisanik aqutsisuugallartussamik Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivik toqqaagallarsinnaavoq.

*Imm. 2.* Pigisanik aqutsisuugallartoq aalajangigassanik kinguartinneqarsinnaanngitsunik kisimiilluni aalajangiisariaqartassaaq. Pigisanik aqutsisoq kingusinnerusukkut pigisanik suliaqarnermut kingunerlutsitsisinnaasunik sapinngisamik suliaqarnaveersaassaaq.

*Imm. 3.* Pigisanik aqutsisuugallartumit suliarineqartussanngorlugit pigisat tunniunneqarnerat pillugu pigisanik agguaassisarnermut eqqartuussiviup uppersaataanik ingerlaannaq Kalaallit Nunaanni Eqqartuussiviup atuutilersitsivigissavaa. § 39 naapertorlugu isumannaallisaasiineq pillugu Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivik aalajangersaasinnaavoq.

*Imm. 4.* Aningaasartuutit pigisat aningaasaataannit akilerneqarsinnaanngitsut naalagaaffimmik akilerneqassapput.

## Kapitali 10

### *Kingornussassat ilaannik pissarsisinnaasut (legatar-it)*

§ 13. Aningaasanik aalajangersimasumik annertussusilinnik imaluunniit pigisamik nalilinnik aalajangersimasumik kingornussisussaq, kingornussassat ilaannik pissarsisinnaasutut (legatar-itut) isigineqarpoq. Kunngip peqqussutaatigut nr. [kisitsit], [ulloq], Kalaallit Nunaannut atuutilersinneqartoq kingornussisarneq pillugu inatsimmi § 50, imm. 2, 1. pkt.-imi allasimasut naapertorlugit, kingornussarsiasaminik aningaasanngorlugit tiguisussaq, pinngitsaaliissummik kingornussisussaq, kingornussisussatut isigineqarpoq.

*Imm. 2.* Taamaattoq, (aapparisaq kinguaalluunniit pinngitsaaliissummik kingornussassaasa saniatigut, imaluunniit kingornussisussaqanngitsillugu,) 'kingornutitinneqartussanik' (friarv-imik) taamaallaat pisussaq, kingornussisussatut imaluunniit kingornussassat ilaannik pissarsisussatut inissisimassasoq, kingornussisitsisup testamente-kkut aalajangersinnaavaa.

*Imm. 3.* Pissutaasut immikkut ittut atuunnerini, kingornussassat ilaannik pissarsisinnaasooq (legatar-i) kingornussisussatut (arving-itut) inissisimassasoq, eqqartuussiviup aalajangersinnaavaa. Aammattaaq, pineqartoq tamatumunnga isumaqataappat imaluunniit pigisat ilaannik annikitsuaqqanik taamaallaat kingornussisappat, kingornussisussaq (arving) kingornussassat ilaannik pissarsisinnaasutut (legatar-itut) inissisimassasoq eqqartuussiviup aalajangersinnaavaa. Tamatumuuna



naliliineq malillugu piginnittuulernissamut piunasaqarnissamut pisinnaatitaaffini pineqartup anaassanngilaa.

§ 14. § 81, imm. 3, nr. 2 naapertorlugu piunasaqaatinut nalunaarummut piffissarititaq qaangiussimappat pigisallu qularnaateqanngitsumik akiliisinnaassutaallutik naammattunillu aningaasanik imaqarlutik, legat-it (kingornussassat ilannik pissarsisinnaasunut legatar-inut agguassassat) naammassineqassapput. Taamaattoq, pigisani nalilillit sinnerisa kingornussisussanut agguanneqarnerinut peqatigitillugu legat-it kingusinnerpaamik naammassineqassapput.

## Kapitel 11

### *Kingornussisussanut nammineersinnaasorinangitsunut sinniisut*

§ 15. Eqqartuussivik kingornussisussamut kingornussisussanut nammineersinnaasorinangitsunut sinniisumik ivertitsissaaq, pissutsini imaattuni

- 1) kingornussisussaq uumanersoq ilisimaneqanngippat,
- 2) kingornussisussap najugaa ilisimaneqanngippat,
- 3) kingornussisussaq sulii erniarineqarsimangippat,
- 4) kingornussisussap timikkut nappaateqarnini imaluunniit eqqarsartaatsimigut sanngiillisimanerminik pigisat suliarineqarneranni nammineq soqutigisani isumagisinnaanngippagit,
- 5) kingornussisussaq misilittagakinnini, peqqissutsimigut sanngiillisimanini imaluunniit assigisaannik pissuseqarnini imaluunniit takkutinninnini pissutigalugu, aamma pigisat suliarineqarneranni kingornussisussanut nammineersinnaasorinangitsunut sinniisoqarnissamik nammineq kissaateqarpat,
- 6) kingornussisussap nakkutilliisua soqutigisaqarpat pigisat suliarineqarneranni kingornussisussap soqutigisaanut akerliulersinnaasunik,
- 7) kingornussisussap nakkutiginnittua, pigisat suliarineqarnerata nalaani kingornussisussap soqutigisaanik isumaginninnissaminut akornuserneqaq-qagallarpas,
- 8) kingornussisussaq aalajangersimasumik nakkutilliisoqanngikkallartillugu imaluunniit
- 9) kingornussisussaq aningaasaateqarfiuppat, peqatigiiffiuppat imaluunniit piginneqatigiiffiuppat il.il. pilersinneqalersoq.

*Imm. 2.* Pigisat suliarineqarnissaat pillugu nalunaarfigineqarnermini kingornussisussaq qisuariarsimangippat kingornussisussamut kingornussisussanut nammineersinnaasorinangitsunut sinniisussamik eqqartuussivik ivertitsisinnaavoq.

*Imm. 3.* Kingornussisussanut nammineersinnaasorinanngitsunut sinniisussaq ivertinneqartinnagu, sapinngisamik kingornussisussamiit, nakkutilliivimmit kingornussisussap najugaqarfigisinnaasaanit oqaaseqaammik, imaluunniit pisariaqassappat nakorsap allagarsiussaanik pissarsiniartoqassaaq.

*Imm. 4.* Kingornussisussanut nammineersinnaasorinanngitsunut sinniisussamik ivertitsineq pigisat suliarineqarfianni eqqartuussivimmi pissaaq.

*Imm. 5.* Sapinngisamik ivertitsineq pillugu kingornussisussap nalunaarfigineqarnissaa eqqartuussiviup isumagissavaa.

*Imm. 6.* Kingornussassanik tunineqarnissaminut ilimanaateqanngitsumut kingornussisussamut kingornussisussanut nammineersinnaasorinanngitsunut sinniisussamik eqqartuussivik ivertitsinniinnarsinnaavoq.

**§ 16.** Tamatumunnga kingornussisussap imaluunniit taassuma nakkutilliisuata akornuseqqaneqarnerani, pigisat suliarineqarnerisa nalaanni kingornussisussap soqutigisai, kingornussisussanut nammineersinnaasorinanngitsunut sinniisup isumagissavai.

*Imm. 2.* § 15, imm. 1, nr. 1 aamma 2-mi eqqaaneqartuni, pisuni eqqartuussiviup avataaniittunut inuinnaat kingornussassanngortitaanni pigisanut kingornussisussanut nammineersinnaasorinanngitsunut sinniisup kingornussisussaq ujarneqartissavaa, taamaalilluni sapinngisamik pigisat naammassineqarneranni kingornussisussaq uumanersoq, imaluunniit kingornussisussaq sumi najugaqarnersoq aalajangerneqarsinnaatillugu. Eqqartuussivik tamatumunnga ikiuussinnaavoq.

*Imm. 3.* Kingornussisussanut nammineersinnaasorinanngitsunut sinniisup pisariaqartut tunniussinerit aammalu, naleqquppat, suliaminut akissarsiassani matussusertissinnaavai. Aningaasat annertussusaat eqqartuussivimmit annertussusilerneqartussat, kingornussisussanut nammineersinnaasorinanngitsunut sinniisup ataaniittumit, kingornussisussamit, imaluunniit taanna akissaqanngippat, naalagaaffimmit akilerneqassapput.

*Imm. 4.* Oqartussaassuseq pillugu inatsimmi §§ 30, 46, 48 aamma 52-imi maleruagassat taamatuttaaq atuupput. Pissutsit malitsigisaannik allannguutit ilaatillugit § 50 atuuppoq.

*Imm. 5.* Imm. 3-mi eqqaaneqartutut tunniussinerit akissarsiallu pillugit maleruagassanik justitsministeri aalajangersaassaaq.

**§ 17.** Pissutsit pisariaqalersitsippata Kingornussassat ilaannik pissarsisinnaasumut (legatar-imut) kingornussisussanut nammineersinnaasorinanngitsunut sinniisussamik eqqartuussivik ivertitsinnaavoq.

## Kapitali 12

### *Kingornussassatut suliarinninnertaqanngitsumik kingornussisussanik tunniussineq*

§ 18. Toqusup ilisaaneranut, kingornussassat nalillit qularnaveeq-qusernerinut, aaqqiinerugallartunut, uppersaasiinikkut assigisaatigulluunniit allatut qularnaveeqqusikkat pigisat nalillit aamma akiitsut missingersornerannut aningaasartuutunik naleqquttunik ilanngarnerisa kingorna pigisat kingornussassat nalillit nalingisa 25.000 kr.-nit qaanginnigppatigit, kapitalimi matumani maleruagassat malillugit kingornussinissamik sullissinertaqanngitsumik kingornussassani nalillit kingornussisussanut tunniunneqassapput.

*Imm. 2.* Pissutsini immikkut ittuni, imm. 1-imi naligitinneqartumut killiliussaq qaangerneqanngikkaluartoq, eqqartuussivimmiit kingornussassanik kingornussisussamut tunniussineq pisinnaavoq.

*Imm. 3.* Imm. 1-imi piumasaqaatit naammassineqarsimanersut nalorninarpat, imaluunniit pigisat nalillit nalingi annertuppata, taarsiullugu inatsimmi maleruagassat allat malillugit kingornussassat suliarineqassasut, eqqartuussiviup aalajangersinnaavaa.

§ 19. Tassunga imaluunniit taakkununga, eqqartuussiviup naliliinera malillugu toqusup qaniginerpaasaanut qimataasunut, imaluunniit toqusup attuumassuteqarfigisimasinnaasaanut atorfeqarfimmut, ilisinnermut akiliisimasumut imaluunniit akiliumalluni nalunaarsimasumut, kommunimut imaluunniit naalagaaffiup karsianut kingornussassanik tunniussineq pissaaq.

*Imm. 2.* Tunniussanik pissarsisoq toqusup akiitsuinut pisussaaffeqanngilaq, kisianni tunniussanik pissarsinnermini pigisat nalinginit ilisisoqarneranut pigisallu suliarineqarnerinut aningaasartuutitut matussusiinissamut pisussaaffeqarluni. Tunniussanik pissarsisumut, sinneqartoorutit tunniunneqarnissaat, toqusup inigisimasaata ilisaarunneqarnissaanik, eqqartuussiviup piumasaqaatit alersinnaavaa.

§ 20. Toqusup pigisai suliareqqinneqassappata, siusinnerusukkut akiliussigallarnerit toqusup pigisaanut ilaatinneqassanngillat. Taamaattoq § 104 naapertorlugu pissutsini immikkut ittuni siusinnerusukkut akiliussigallarnerit toqusup pigisaanut ilaatinneqassasut eqqartuussiviup aalajangersinnaavaa. Taamatuttaaq §§ 18-imi aamma 19-imi maleruagassat atuupput.

§ 21. Aningaasat annertussusaannut naleqqussaannermut procenti (satsreguleringsprocenti) pillugu inatsit naapertorlugu aningaasaqarnermut ukiumut pineqartumut ilassutigineqartarluni imaluunniit ilanngaa-tigineqartarluni, § 18-imi eqqaaneqartoq aningaassat annertussusaannut killigitinneqartoq ukiut tamaasa 1. januar 2,0 pct.-inik naleq-qussarneqartarpoq. Taanna aningaasat annertussusaannut naleqqussaaneq, qummut 1.000-imik agguarneqarsinnaasumut koruunimut qaninnerpaamut ilivitsunngortinneqartarpoq. Ilivitsunngortitsineq sioqqullugu aningaasanut killigitinneqartoq naleqqussaannermi piffissami atuuttoq tunngavigalugu naleqqussaaneq pisarpoq.

*Imm. 2.* Naleqqussaannerit suut pissanersut, ukiut tamaasa justitsministeri nalunaaruteqartassaaq.

### Kapitali 13

#### *Aapparisamut sivisunerpaamik inuusumut tunniussineq*

§ 22. Aapparisap, taassuma sinniisaata imaluunniit kingornussisussanut nammineersinnaasorinanngitsunut sinniisuusup tamatuminnga qinnuteqar-neratigut, aapparisamut sivisunerpaamik inuusumut kingornussassanik tunniussineq pisinnaavoq aamma

1) Aappariinnerup inatsisitigut sunniutai pillugit inatsimmi § 11, imm. 1-3 malillugit, kunngip peqqussutaatigut Kalaallit Nunaannut atuutilersinneq-artumi, inatsimmi nr. 150, 31. marts 1993-meersumi § 23, kiisalu kunngip peqqussutaatigut Kalaallit Nunaannut atuutilersinneqartoq nr. [ikkuguk] ulloq [ikkuguk]-meersoq malillugit kingornussisussanut allanut agguagassaqanngivippat aamma

2) toqusup akiitsunut pisussaaffiinut akisussaaffik aappaasup tiguppagu.

*Imm. 2.* Pigisat nalillit annertuppata aamma toqusup akiligassaqarfigisai eqqarsaatigalugit pissutsinik aalajangiisunik atuuttoqarpat, taarsiullugu inatsimmi maleruagassat allat malillugit toqusup pigisai suliarineqassasut, eqqartuussiviup aalajangersinnaavaa.

*Imm. 3.* § 26, imm. 3-mi aalajangersagaq taamatuttaaq atuuppoq.

*Imm. 4.* (Toqusup akiligassaqarfigisinnaasaasa paasissutissinneqarnis-saannik Statstidende-mi) Nalunaarutiginninneq (proklama) pillugu kapitali 20-mi maleruagassat malillugit kingusinnerpaamik toqusup pigisaasa tunniunneqarnerinut atatillugu aappaasup toqusup akiligassaqarfii qaaqussavai. § 81 malillugu nalunaarutip eqqartuussivik aqputigalugu nassiunneqarnissaa, eqqartuussiviup tunniussinermut piunasaqaasius-sinnaavaa.

§ 23. Isumaqarfigineqarpat, toqusup pigisai akiliisinnaassuseqanngitsut, sivilunerpaamik inuusup aappaasup imaluunniit akiligassaqarfiusup Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivik qinnuigisinnaavaa, kingornussassanik aqutsisoq atorlugu kingornussassat suliarineqassasut. § 69 naapertorlugu qinnuteqaat akuerineqarpat, aammalu aappaasup § 104 malillugu pisussaaffini naammassippagit, toqusup pisussaaffii, § 22, imm. 1, nr. 2 apeqquataatinagu aappaasup akisussaaffigissanngilai.

#### Kapitali 14

##### *Agguagaanngitsumik kingornussineq*

§ 24. Kunngip peqqussutaatigut [nr. ikkuguk], [ulloq ikkuguk]-meersumi Kalaallit Nunaannut atuutilersoq, kingornussassat pillugit inatsimmi kapitali 4-mi maleruagassat malillugit qinnuteqarneq malillugu agguagaanngitsumik kingornussisitsinissamut kingornussassat tunniunneqassapput.

*Imm. 2.* § 26, imm. 3-mi aalajangersagaq taamatuttaaq atuuppoq.

*Imm. 3.* Aammattaaq agguagaanngitsumik kingornussisitsinissamut tunniussineq pillugu suliaassanik suliaqarnermi, allannguutit pisariaqartut ilaatillugit, inatsimmi matumani maleruagassat atuupput.

*Imm. 4.* (Toqusup akiligassaqarfigisinnaasaasa paasissutissinneqar-nissaannik Statstidende-mi) Nalunaarutiginninneq (proklama) pillugu kapitali 20-mi maleruagassat malillugit kingusinnerpaamik toqusup pigisaasa tunniunneqarnerinut atatillugu aappaasup toqusup akiligassaqarfii qaaqussavai. § 81 malillugu nalunaarutip eqqartuussivik aqutugalugu nassiunneqarnissaa, kingornussassanik eqqartuussiviup tunniussinermut piumasqaasiussinnaavaa.

#### Kapitali 15

##### *Kingornussisussat namminneq kingornussassanik agguaanerat*

§ 25. Kingornussassat Kingornussisussat namminneq kingornussassanik agguaanissaannut tunniunneqarsinnaapput, imaattuni

- 1) kingornussisussat tamarmik tamatuminnga qinnuteqarpata,
- 2) kingornussassat nalilittai kiisalu isumannaallisaasiinerusinnaasoq kingornussisitsisup akiitsuinut matussusiinissamut naammattutut aamma kingornussassat suliarineqarnerminni akiliisinnaajunnaarsinnaanerannut tigussaasumik ernumanaateqanngitsutut naatsorsuutigineqarpata,
- 3) kingornussisussanut nammineersinnaasorinanngitsunut sinniisumik imaluunniit nakkutilliisumik sinniisoqarani kingornussisitsinerup nalaani aammalu pisussaaffini, tullerriiarlugit saqqummiussorneqarnerini

naammassisinnaallugit, pigisanut kingornussisussat ilaat minnerpaamik ataaseq najuussinnaappat,

4) § 36, nr. 4 naapertorlugu kingornussisussat namminneq kingornussassanik agguaanissaannik toqusoq testamente-kkut mattus-sisimangippat, aamma

5) eqqarsaatigisassat aalajangiisuusut, ilaatillugit kingornussisussat akiliisinnaannginneri, kingornussisussat namminneq kingornussassanik agguaanissaannut akerliunngippata .

*Imm. 2.* Kingornussisussamit, taassuma nakkutilliisuanit imaluunniit kingornussisussanut nammineersinnaasorinangitsunut sinniisumit kingornussisussat namminneq kingornussassanik agguaanissaat qinnuti-gineqassaaq. Kingornussisussaaq akiliisinnaajunnaarnerup ataanippat, § 35 naapertorlugu qinnuteqaat akiliisinnaajunnaarnermi pigisanik suliarinnittunit akuerineqqaassaaq.

*Imm. 3.* Kingornussassat tunniunneqarnerinut atatillugu eqqartuussiviup kingornussassat ilaannik pissarsisinnaasunut (legatar-inut) pisinnaatitaaffii pillugit allakkatigut nalunaarutigissavaa.

*Imm. 4.* (Toqusup akiligassaqarfigisinnaasaasa paasissutissinneqarnis-saannik Statstidende-mi) Nalunaarutiginninneq (proklama) pillugu kapitali 20-mi maleruagassat malillugit kingusinnerpaamik toqusup pigisaasa kingornussisussat namminneq kingornussassanik agguaaneqarnissaannut tunniunneqarnerinut atatillugu kingornussisussap toqusup akiligassaqarfii qaaqussavai. § 81 malillugu nalunaarutip eqqartuussivik aqutigalugu nassiunneqarnissaa, eqqartuussiviup tunniussinermut piumasaqaasiussin-naavaa.

*Imm. 5.* Kingusinnerpaamik qaammatit arfinillit ullup toquffiup kingorna, taamaattoq kingornussassat tunniunneqarnerisa kingusinnerpaamik qaammatit marluk kingorna, ullormi toquffimmi kingornussassani pigisanut nalilinnut aamma akiligassanut naatsorsuutunik kingornussisussat tunniussissapput. Tamarmik kingornussisussanit tamanit atsiukkatut marluinngorlugit naatsorsuutit tunniunneqassapput. Kalaallit Nunaanni Namminersorlutik Oqartussat isumaqatigiinniaqatigereerlugit naatsorsuutit pillugit maleruagassanik sukumiinerusunik justitsministeri aalajanger-saassaaq. Tamatumunnga inatsisitigut soqutigisalik akiitsoqarfigisaasoq imaluunniit kingornussassat ilaannik pissarsisinnaasoq naatsorsuutit pillugit ilisimatinneqarnissaminik piumasaqarsinnaavoq.

*Imm. 6.* Kingornussassat pillugit saaffiginnissutit kimut ingerlatin-neqartarnissaannut kingornussisussat toqqaassapput.

§ 26. Kingornussassat agguanneqarnerisa kingorna, kingornussat suliassartaannut kingornussisut aalajangersaasinnaallutillu pigisanut nalilinnut kingornussisut peqatigiillutik atuisinnaapput.

*Imm. 2.* Kinaluunniit, kingornussanut piumasaqaateqarsinnaasoq, tunniussinerup kingorna tamanna eqqartuussisulersuussinnaavaa aamma kingornussani pigisani nalilinni, kingornussisut akunnerminni tamakkua agguatereersimanngippatigit, naammassisitsiniaasinnaalluni.

*Imm. 3.* § 10, imm. 4 malillugu sunniutaarussimasoq unitsitsigallarneq, soorlumi unitsitsigallarnertut atorunnaarsinneqarsimanngitsut, tunniussinermi atuutileqqittarpoq.

*Imm. 4.* Angerlarsimaffimmi atortut nalinginnaasut aammalu namminerisamik atortut pinnagit kingornussassat nalillit agguanneqassanngitsut kingornussisussap kialuunniit piumasaqaatigisinnaavaa.

§ 27. Angerlarsimaffimmi atortut nalinginnaasut aammalu namminerisamik atortut pinnagit kingornussisut kingornussat tamakkiisumi ilaannakuusumilluunniit agguassimappatigit imaluunniit kingornussat aningaasartai tamaasa akiitsunik matussusiinermut atorsimappatigit, kingornussassaniilli matussuserneqarnissaannik piumasaqaataasinnaasut pisussaaffiit naammassinagit imaluunniit pisussaaffiit naammassinissaat qulakkeersimanagit, kingornussisut pisussaaffeqaqatigiillutik akiitsut akisussaaffigissavaat.

*Imm. 2.* Taamaattoq kingornussisussat, kingornussassat tunniunneqarneranni nakkutilliisumit imaluunniit kingornussisussanut nammineersinnaasorinanngitsunut sinniisumit sinniisuuffigineqartut, imaluunniit akiliisinnaajunnaarnerup ataaniittut, taamaallaat namminneq agguagarsiami-aappaasimasutut nammineq pisassarisatut tigusassatut pisinnaati-taaffigisami nalinginik akisussaataitaassapput. Kingornusseqatigisaniit akileeqataanissamut piumasaqaatinut killilersuutit taamatuttaaq atuupput.

§ 28. Kingornussassanik pissarsisinnaasut (legatar-it) piumasaqaataat matussusernagit kingornussisussat akunnerminni kingornussassat agguassimappatigit, § 27-imi maleruagassat taamatuttaaq atuupput.

§ 29. § 30 malillugu pigisat suliarineqarnissaat pigisanik aqutsisumut ingerlateqqinneqarpat aammalu § 104 malillugu kingornussisussap pisussaaffini naammassigai, paasinarsippat kingornussassat akiliisinnaasuseqanngitsut, § 27-imi maleruagassat apeqqutaatinnagit kingornussisussaq toqusup pisussaaffiinut akisussaatinneqassanngilaq. Taamaattoq killilersuummik tamatumingga § 104 malillugu kingornussassat

kingornussisussanut kattusimasumik piunasaqaataat § 27, imm. 2 malillugu kingornussisussat tamarmik immikkut akisussaaffigivaat.

**§ 30.** Kingornussassat kingornussisussat namminneq kingornussassanik agguaanissaanniittut pigisanik aqutsisumit suliarineqartussanngortinneqarnissaat pillugu Kalaallit Nunaanni Eqqartuussiviup aalajangersaavigissavaa, imaattuni

- 1) kingornussassanik kingornussisussat ilaata ataatsip tamatuminnga qinnuteqarneratigut,
- 2) akiligassaqarfigneqartup imaluunniit kingornussassat ilaannik pissarsinnaasup (legatar-ip) tamanna qinnutigippagu aammalu kingornussisussat namminneq kingornussassanik agguaanissaaniitiinnarneqasappata, pineqartup tamatumuuna aningaasatigut ajunaaruteqarnissaanik ernumanaateqarpat,
- 3) kingornussassat allattorsimaffiata imaluunniit pigisanut naatsorsuutit ammarneqarnissaanut piffissarititaq unioqqutinneqarpat
- 4) allatulluunniit pigisat illersorneqarsinnaanngitsumik passunneqarpat.

*Imm. 2.* § 65-imi maleruagassat taamatuttaaq atuupput.

**§ 31.** Kingornussassat ilaannik pissarsinnaasut (legatar-it) kingornussisussallu akornanni agguataarnerit nalunaarlugit kingornussassani nalillit, akiitsut, isertitat aningaasartuutillu pigisanut naatsorsuutaannik kingornussisussat suliaqassapput. Naatsorsuutinut ulloq atorneqarsinnaasoq kingusinnerpaaq, taasaavoq ulloq toqusoqarneraniit ukiup ataasinngornera. Taamaattoq § 2 naapertorlugu nunani allani innersuussatut kingornussassani ulloq atorneqarsinnaasoq kingusinnerpaaq, taasaavoq ulloq innersuusinermit ukiup ataasinngornera.

*Imm. 2.* Isertitaq suli anngutinngitsoq, piunasaqaat suli annertussilerneqanngitsoq imaluunniit apeqquaatitalik, imaluunniit allat kingornussassat ilai sukumiinerusumik annertussusilikkat pillugit inaarutaasumik naatsorsuusiata piffissamut kingornussisitsinerup naammassinissaata kingornanut kinguartinneqarnissaat eqqartuussiviup akuersissutigisinnaavaa. Pissutsinik immikkut ittunik atuuttoqartinnagu, kingornussassat ilaat kinguartinneqartut, kingornussassat ilagippatigit annikitsuinnaat, akuersissut taamaallaat tunniunneqarsinnaavoq. Tunniunneqarnissaat pillugu eqqartuussiviup piffissarititamik aalajangersaavigisinnaasai ilassutitut naatsorsuutit, akornusiinerup atorunnaarnerata kingorna, sapinngisamik piaarnerpaamik tunniunneqassapput.

**§ 32.** Pigisanut naatsorsuutit kingusinnerpaamik qaammatit 15-it ullup toqffiup kingorna marluinngorlugit, Kalaallit Nunaanni akileraartarnermut



oqartussaasunut naatsorsuutit assilinerannik ataatsimik ingerlatitseq-qiiussamut, eqqartuussivimmut nassiunneqassapput. Taamaattoq § 2 naapertorlugu nunani allani innersuussatut kingornussassani, innersuus-sinermut ullormiit kingusinnerpaamik qaammatit 15-inngorneraani pigisanut naatsorsuutit nassiunneqassapput. Naatsorsuutit assilineri marluk tamarnik kingornussisussanit tamanit atsiorneqarsimassallutik.

*Kingornussisussat namminneq kingornussassanik agguaanerat  
piuminarsagaq*

**§ 33.** Kingornussisussat namminneq kingornussassanik agguaanissaannut piunasaqaatit naammassineqarsimappata, qinnuteqartoqarnerata kingorna kingornussassat kingornussisussat namminneq kingornussassanik agguaa-nissaannut piuninarsakkamik pinissaanut tunniunneqarsinnaavoq, imaattuni

- 1) Qallunaat Nunaanni kingornussassanik akileraarusiineq pillugu inatsit naapertorlugu kingornussassanut- imaluunniit ilassutitut kingornussassanut akileraarummik kingornussassat akileraaruserneqassanngippata,
- 2) nakkutilliisumit imaluunniit kingornussisussanut nammineersinnaa-sorinangitsunut sinniisumit sinniisulikkanik kingornussisussaqaanngippat imaluunniit kingornussassat ilaannik pissarsisinnaasunik peqaanngippat,
- 3) toqusup pigisai akileraarusigassaannngippata,
- 4) toqusup toqnermi nalaani ingerlatsisimappat imaluunniit aningaa-sarsiorfiup ukiup taassuma iluani namminersortumik suliffeqarfimmik ingerlataqarnikuusimappat aamma
- 5) nalikilliliiffigisassatut- imaluunniit nalikilliliutassatut pisinnaatitaassuti-talinnik pigisanik nalilinnik kingornussassat ilaqanngippata.

*Imm. 2.* § 25, imm. 2-4-mi aamma 6-imi, §§ 26-mi, 27-mi aamma 29-mi, § 30, imm. 1, nr. 1, 2-mi aamma 4-mi, aamma § 65-imi maleruagassat atuupput.

*Imm. 3.* kingornussisussat, kingornussassat tunniunneqarnerinut atatillugu kingornussassani nalilinnut aamma akiitsunut naatsorsuutinik eqqar-tuussivimmut tunniussisapput. Naatsorsuutit marluinngorlugit, tamarnik kingornussisussanit tamanit atsiorneqarsimasut, tunniunneqassapput. Kalaallit Nunaanni Namminersorlutik Oqartussat isumaqatigiin-niaqatigereerlugit naatsorsuutit pillugit maleruagassanik sukumiinerusunik justitsministeri aalajangersaasinnaavoq. Akiligassaqaqfigineqartoq ima-luunniit kingornussassat ilaannik pissarsisinnaasoq (legatar-i), tamatumunnga inatsisitigut soqutigisaqartoq, naatsorsuutit pillugit ilisimatinneqarnissaminik piunasaqaateqarsinnaavoq.

§ 34. Toqusoq katisisimappat, aappaasorlu sivilunerpaamik inuusoq kingornussassanut kingornussisussatuaalluni, kingornussassat, pisut § 33-imi eqqaaneqartut saniatigut qinnuteqarnikkut kingornussisussat namminneq kingornussassanik agguaanerannik piuminarsakkamik aappaasumut tunniunneqarsinnaapput, imaattuni

- 1) kingornussisussat namminneq kingornussassanik agguaanissaannut piumasaqaatit naammassineqarsimappata,
- 2) kingornussassani, nakkutilliisumit imaluunniit kingornussisussanut nammineersinnaasorinangitsunut sinniisumit sinniisulikkanik imaluunniit Qallunaat Nunaanni kingornussassanik akileraarusineq pillugu inatsit naapertorlugu kingornussassanut- imaluunniit ilassutitut kingornussassanut akileraarummik akileraartinneqartussanik, kingornussassat ilaannik pissarsisinnaasunik (legatar-inik) ilaatitaqartoqangippat,
- 3) toqusoq sivilunerpaamillu inuusoq aappaasooq averusersimangippata aammalu
- 4) sivilunerpaamik inuusoq aappaasooq toqusup akileraartarnermut inissisimaffianut inissippat.

*Stk. 2. § 25, imm. 3-6-imi, § 26, imm. 2 aamma 3-mi, § 27, imm. 1-imi, § 29-imi, § 30, imm. 1, nr. 1, 2 aamma 4-mi, kiisalu § 65-imi maleruagassat atuupput.*

§ 35. Kingornussassani, kingornussisussat namminneq kingornussassanik agguaanerannik piuminarsakkamik tunniunneqartuni, pigisanut naatsorsuutit nassiunneqassanngillat.

*Imm. 2.* Inatsimmi matumani aalajangersakkat, atorsinnaanerit, kingornussassat naammassineqarsimanginnerannik apeqquaatitsisut, ullormiit toquffiusumiit qaammatit 15-it tikillugit atorsinnaapput.

*Imm. 3.* Kingornussassani, kingornussisussat namminneq kingornussassanik agguaanissaannut piuminarsakkatut tunniunneqartunut, ulloq toquffiusooq aallaaviussaaq.

## Kapitali 16

### *Pigisanik aqutsisukkut sullissineq*

§ 36. Pigisanik aqutsisukkut sullissisutigineqarnissaannut Kalaallit Nunaanni Eqqartuussiviup pigisat tunniutissavai, imaattuni

- 1) tamatuminnga kingornussisussaq qinnuteqarpat,
- 2) kingornussassat akiliisinnaassuseqanngitsutut isigineqarpata,
- 3) kingornussisussat tamarmik nakkutilliisumik imaluunniit kingornussisussat nammineersinnaasorinangitsunut sinniisuanik sinniisoqarpata

imaluunniit akiliisinnaajunnaaqappata imaluunniit pisussaaffimminnik tullerriaatut saqqummiussorneqarnerini naammassinnissinnaangippata,

4) § 38 naapertorlugu tamanna toqusup testamente-kkut aalajangersimappagu,

5) pigisanut kingornussisussaqaangippat imaluunniit kina kingornussisussaasoq nalorninarpas,

6) §§ 23, 30, 76, imm. 3 imaluunniit kunngip peqqussutaatigut nr. [nr. ikkuguk], [ulloq ikkuguk]-meersukkut kalaallit Nunanut atuutilersoq kingornussisarneq pillugu inatsimmi § 25, imm. 2 malillugu tamatumunnga aalajangiisoqarpas imaluunniit

7) Pigisat allatut suliarineqarnissaat pillugu piffissami naleqquttumi aalajangersakkamik aalajangiisinnaasoqarsimangippat.

### *Pigisanik aqutsisussamik toqqaaneq*

§ 37. Pigisanik aqutsisup kia pigisat aqussagai pillugu toqusup kingornussassanik testamente-kkut aalajangersaasimangippat, pigisanik aqutsisumut taamaaliornissamut akuersissutaatillimmut suliasanngorlugu Kalaallit Nunaanni Eqqartuussiviup pigisat tunniutissavai, taamaattoq tak. imm. 3.

*Imm. 2.* Aappaasup sivilunerpaamik inuusup kissaatigippagu, pigisanik aqutsisup taamaaliornissamut akuersissutaatillip aalajangersimasup aappariiusimasut kattullugit pigisaat aamma tamanna sioqqullugu avinnermi pigisanik immikkoortitsineq suliarissagai, Kalaallit Nunaanni Eqqartuussiviup nalinginnaasumik taanna toqqartarpaa. Pisuni allani, pigisanik aqutsisussatut taamaaliornissamut akuersissutaatilik kingornussisussat kissaatigisaat, Kalaallit Nunaanni Eqqartuussiviup nalinginnaasumik toqqartarpaa.

*Imm. 3.* Aappaasup sivilunerpaamik inuusup kingornussisussaasullu sinnerisa pigisanik aqutsisoq taamaaliornissamut allagartaaqanngitsoq aalajangersimasoq kissaatigippasuk, peqqutaasut immikkut ittut atuutsillugit Kalaallit Nunaanni Eqqartuussiviup pineqartoq toqqarsinnaavaa.

*Imm. 4.* Pissutsit immikkut ittut atuutsillugit, minnerpaamik arlaat ataaseq akuersissutaatiliulluni, pigisanik aqutsisunit arlalinnit pigisat suliarineqassasut, Kalaallit Nunaanni Eqqartuussiviup aalajangersinnaavaa.

*Imm. 5.* Eqqarsaatigisassat pingaarutillit atuutsillugit, pigisat suliarineqarnerisa nalaanni allamik pigisanik aqutsisumik kingornussisussat kissaateqarpata, pigisanik aqutsisumik nutaamik imm. 1-4-mi male-ruagassat malillugit Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivik toqqaasinnaavoq.

*Imm. 6.* Pigisanik aqutsisoq toqqagaq akornuserneqarpat, imaluunniit pigisat suliarinissaannut piumasaqaatinik taanna naammassinnissinnaajunnaarpat, imm. 1-4-mi maleruagassat malillugit pigisanik aqutsisumik nutaamik Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivik toqqaassaaq.

§ 38. Toqusup kingornussassanik testamente-kkut pigisat pigisanik aqutsisumit aalajangersimasumit suliarineqarnissaat pillugu aalajangersaasimappat, taassumanit suliarineqartussiaralugit Kalaallit Nunaanni Eqqartuussiviup pigisat tunniutissavai, imaattoqanngippat

1) Pigisanik aqutsisutut ingerlatsinissamut piumasaqaatit nalinginnaasut pigisanik aqutsisunngortitap naammassinngikkai ,

2) pigisanik aqutsisunngortitamit pigisat suliarineqarnissaat illersorneqarsinnaanngitsutut isigineqarpat,

3) pigisanik aqutsisunngortitaq akornuserneqarpat imaluunniit suliassamik tigusinissani kissaatiginngikkaa ,

4) pigisat nammineerullugit suliarinissaat pillugu, aamma pigisat pissusaat eqqarsaatigalugu toqusup aalajangersagaata atuutitiinnarnissaa naleqqut-tumik pissutissaqanngitsoq aammalu toqusup piumasaata annerusumik sunniuteqartinnissaanut tunngavissaaruttoq kingornussisussat isumaqati-giissutigigaat,

5) kingornussisussat ingerlaannaq imaluunniit kingusinnerusukkut pigis-anik aqutsisumit akuersissutaatilimmit allamit imaluunniit pissutaasut immikkut ittut atuutsillugit, pigisanik aqutsisumit akuersissutaateqan-ngitsumit, suliarineqassasoq kissaatigigaat aamma pigisat ivertinne-qarsimasumit pigisanik aqutsisumit suliarineqannginnissaasa aalajangi-i-suusunik pissutaasoqartillugu imaluunniit

6) aappaasup sivisunerpaamik inuusup aalajangiuppagu, aappariiusimasut kattullutik pigisaat aamma tamanna sioqqullugu avinnermi pigisanik immikkoortitsineq, pigisanik aqutsisumit akuersissutaatilimmit allamit imaluunniit, pequtaasut immikkut ittut atuutsillugit aammalu pigisanik aqutsisumit akuersissutaateqanngitsumit suliarineqassasut kingornussi-sussat ilaasa tamarmik isumaqataaffigippassuk.

*Imm. 2.* Imm. 1, nr. 1-5 malillugit pigisanik aqutsisumik ivertitsinermik saneqqutsinissaq pillugu Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivik aalajanger-saatinnagu, sapinngisamik pigisanik aqutsisoq ivertitaasimasuugaluaq oqaaseqarnissamut periarfissinneqassaaq.

*Imm. 3.* Pigisanik aqutsisussatut ivertitamit pigisat suliarineqarnissaat, eqqarsarnartoqartinneqarpat, pigisanik aqutsisumit akuersissutaatilimmit peqateqarluni pigisanik aqutsisumit ivertitamit pigisat suliarineqassasut Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivik aalajangersinnaavoq.

*Imm. 4.* Pigisanik aqutsisoq ivertitaq akornuserneqarpat, imaluunniit pigisat suliarinissaannut piumasaqaatit pineqartup naammassisinnaajunnaarpagit, § 37-imi maleruagassat malillugit kia pigisanik aqutsisutut pigisanik suliaqartinneqarnissaa pillugu aalajangersakkamik Kalaallit Nunaanni Eqqartuusivik aalajangersaassaaq.

**§ 39.** Pigisanik aqutsisoq pigisat tunniunneqannginneranni, 'akiliussisussamaasiissummik sillimmasiineramik' (kautionsforsikring-imik) nalinginnaasumik allatulluunniit assingusumik sananikkut pigisanut annaasaqaataasinnaasunut isumannaarissaaq. 'Akiliussisussamaasiissummik sillimmasiineq' (kautionsforsikring) pigisanut aningaasartuutitut naatsorsuunneqassaaq.

*Imm. 2.* Pigisat suliarinerani kukkunerit aamma sumiginnaaneq pissutigalugit annaasaqarsinnaanermut matussusiinissamut naammattumik isigineqarsinnaasumik, pigisanik aqutsisoq akisussaanermut sillimmaqarinnikkuni, pigisanik aqutsisoq, pigisat tunniunneqartinnagit pigisanut aalajangiisinnaatitaasutut pisinnaatitaaffimmik pisinnaajumalluni, anner-tuussusaa Kalaallit Nunaanni Eqqartuusivimmit akuerineqartussaq, sillim-masiineramik taamaattumik sanassaaq. Akisussaanermut sillimmasiiner-mut immikkoortitamut aningaasartuut, pigisanut aningaasartuutitut naatsor-suunneqassasoq Kalaallit Nunaanni Eqqartuusivimmit aalajanger-neqarsinnaavoq.

*Imm. 3.* Imm. 1-i aamma 2 malillugit sillimmasiinerup matussusiin-naaneranut allanngineq pillugu Kalaallit Nunaanni Eqqartuusiviup qaqugukkulluunniit piumasaqaatigisinnaavaa.

**§ 40.** Pigisat aningaasartuutitut matussusiinaangitsutut suliarineqas-sappata, kia pigisanik aqutsisutut pigisat suliarissanerai Kalaallit Nunaanni Eqqartuusiviup aalajangissavaa, taamaattoq tak. § 70 a.

**§ 41.** (Atorunnaarsinneqarpoq)

#### *Pigisat tunniunneqartarnerat*

**§ 42.** Pigisanik aqutsisumut pineqartumut imaluunniit pineqartunut pigisat tunniunneqarnerat pillugu ingerlaannaq Kalaallit Nunaanni Eqqartuusiviup pigisanik agguasarnermut eqqartuusiviup uppersaataaniq allagarta-liussissaaq. Pigisanik aqutsisup kingornussassanut aalajangiisinnaatitaaneranut killilersuutit uppersaammai ersissapput. Pigisanik agguasarnermut eqqartuusiviup uppersaataa toqusup inuup normua pillugu paasissutissanik imaqassaaq.

*Imm. 2.* Tamatumunnga peqatigitillugu Det Centrale Personregisterimit (CPR) toqusoq pillugu paasissutissanik, aammalu sivisunerpaamik inuusumut aappaasumut akileraarutinut pissutsit pillugu paasissutissanik, pigisanik aqutsisumut Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivik tunniussissaaq.

§ 43. Paasissutissat pigineqartut malillugit pigisat paatsuugassaanngitsumik akiliisinnaassuseqanngitsuusutut isigisariaqarpata, § 69, imm. 1 naapertorlugu pigisanik aqutsisoq ingerlaannaq Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivik tamatumunnga aalajangiussinissaq pillugu qinnuigissavaa.

§ 44. Ilaatillugu sillimmasiinermut sallunaveequsikkanik allaanerusunik nunaminertanut illutaqarsinnaasunut pigisanullu tigussaasunut piginnaatitaaffinnik allanik nalunaarsuineq pillugu Kalaallit Nunaannut maleruagassiaq 20. juni 1968-imeersoq matumuuna naapertorlugu pigisat ataaniittunut nunaminertanut illutaqarsinnaasunut il. il. pigisanik aqutsisumit suliarineqarneri pillugit nalunaarummik nalunaarsuineri, pigisat tunniunneqareernerisa kingorna pigisanik aqutsisup ingerlaannaq pigisat ilaat nalillit pisariaqartunik annertussusillit tiggummigallagasanngorlugit tigussavai imaluunniit pisinnaatitaaffeqarani atorneqarsinnaanerannut isumannaassavai.

*Imm. 2.* Pigisanik aqutsisumit imaluunniit pisariaqarpat pigisanik aqutsisumit pissarsiarineqarsinnaasumit paasisimasalimmit naliliisit-sinikkut imaluunniit kapitali 26-mi maleruagassat malillugit, pigisani nalillit nalunaarsorneqassapput aamma nalilersorneqassapput.

§ 45. Pigisat pillugit isumaqatigiinniarnert aamma aalajangiinert pingaarutillit pillugit pigisanik aqutsisup kingornussisussat allakkatigut nalunaarfigissavai. Allat tamatumunnga inatsisitigut soqutigisallit, nalunaarutip imaanik paasissutissanik ilisimatinneqarnissamik piunasaqaateqarsinnaapput.

§ 46. Kapitali 20-imi maleruagassat malillugit, tamanna pereersimangippat, toqusup akiligassaqarfii, pigisanik aqutsisup ingerlaannaq qaaqussavai.

*Imm. 2.* Pisassarisat nalunaarutigineqartut aamma piunasaqaatit allat isumannaatsumik nalunaarsorneqassapput.

§ 47. Pigisat tunniunneqarnerat aamma taakkua kingornussinissamut pisinnaatitaaffii pillugit pigisanik aqutsisup kingornussisussat aamma kingornussassat ilaannik pissarsisinnaasut (legatar-it) sapinngisamik piaartumik nalunaarfigissavai.

*Imm. 2.* Pigisanik aqutsisup ataatsimiinnermi siullermi, aamma allatigut tamatumunnga pissutissaqartillugu, akissarsiassani qanoq naatsorsorneqassasut, periarfissaqarpallu annertussusissaata ilimanaataa pillugu allakkatigut kingornussisussat nalunaarfigissavai. Aammattaaq naatsorsuutigineqarsinnaasut aningaasartuutaasinnaasut allat pillugit pigisanik aqutsisup paasissutissiissutigissavaa.

**§ 48.** Kingornussisusaaq aamma kingornussassat ilaannik pissarsinnaasoq (legatar-i) uumanersoq ilisimaneqanngippat, imalluunniit pineqartup najugaa ilisimaneqarani, imaluunniit kikkut kingornussisusaaq erseqqarlulluni, tamatumunnga paasissutissat pisariaqartut pigisanik aqutsisup pissarsiariniassavai.

*Imm. 2.* Kingornussassaaqanngitsutut imaluunniit kingornussassat ilaannik pissarsiassaaqanngitsutut (legat-issaqanngitsutut) isumaqarfigineqarpat kingornussisussanik aamma kingornussassat ilaannik pissarsinnaasunik (legatar-inik) ujaasineq pitinngiinnarneqarsinnaavoq.

*Imm. 3.* Taamatutaaq § 7, imm. 5, atuuppoq.

*Imm. 4.* pisortat oqartussaasuunit paasissutissinneqarnissamik aammalu ikiorneqarnissamik Kalaallit Nunaanni Eqqartuussiviup periarfissaata assinganik pigisanik aqutsisoq periarfissaqarpoq.

#### *Pigisanut tunngasunut aalajangiisinnaatitaaneq*

**§ 49.** Pigisanik aqutsisup pigisat agguataarnissaat ilusilersussavai aammalu tamanna eqqartuussinerni sinniisuuffigissallugu. Pigisani, arlalinnik pigisanik aqutsisulinni, § 42 naapertorlugu Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivik allamik aalajangigaqanngippat, tamarmik immikkut pigisat ilusilersussavaat.

*Imm. 2.* § 52, imm. 1 malillugu pigisat akiliisinnaassusiata ersertera saqqummiunneqarserlugu, pigisanik aqutsisup sapinngisamik, pigisanik kingusinnerusukkut suliaqarnerup ajoqutigisinnaasaanik atuiffiginaveersaassavai.

**§ 50.** Pigisanik aqutsisoq akuersissutaatik, pisut immikkut ittut atuutsillugit, niuernermik ilisimasalimmik ikiorteqarnissamut aamma kukkuneriusumik ikiorteqarnissamut, pigisanit akiligaasumik, sukumii-nerusunik aalajangersakkat suliassanik suliaqarnissamut atorfinitsitsinnaavoq.

*Imm. 2.* Pigisanik aqutsisoq akuersissutaateqanngitsoq, pisut immikkut ittut atuutsillugit, Kalaallit Nunaanni Eqqartuussiviup akuersineratigut, niuernermik ilisimasalimmik ikiorteqarnissamut aamma kukkuneriusumik

ikiorteqarnissamut, pigisanit akiligaasumik, sukumiinerusunik aalajangersakkat suliaassanik suliaqarnissamut atorfinitsitsisinnaavoq. Taamaattoq, toqusoq naatsorsuutunik ingerlataqartussaataasimappat imaluunniit naatsorsuuteqartussaataasimappat, namminerlu kukkunerisuiisoqarsimaluni, kukkunerisuiisumik ikiorteqarnissamut atorfinitsitsinissamut Kalaallit Nunaanni Eqqartuussiviup akuersinera pisariaqanngilaq.

*Eqqartuussisunut suliaassanngortitsineq aamma eqqartuussisulersuussineq*

§ 51. Eqqartuussisunut suliaassanngortitsineq aamma eqqartuussisulersuussineq pillugit §§ 9-mi aamma 10-mi aalajangersakkat pigisanut, pigisanik aqutsisunit suliarineqartunut atuupput. Taamaattoq pigisanit pisassarisanik aamma piunasaqaatinik allanik nalunaarutit, pigisanik aqutsisumut saaffiginnissutigineqassapput.

*Ammaanermi killiffik*

§ 52. Pigisani nalillit aamma akiitsut ullormi toquffimmi nalilius-sinertalinnik, pigisanit isertitassatut allatullu aningaasartuutissatut naatsorsuutigineqartunik kiisalu pigisanik aqutsisumit pigisat qanoq akiliisinnaassuseqartiginerannik saqqummiussamik nalunaarsuutunik tamanik imalimmik (Toqusup akiligassaqarfigisinnaasaasa paasissutissinneqarnissaannik Statstidende-mi Nalunaarutiginninnermik) Proklama-mik piffissarititap naanerata kingorna piaarnerpaamik ammaanermut killiffimmik pigisanik aqutsisoq suliaqassaaq.

*Imm. 2.* Pigisanut kingornussisussanut, Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivimmut aammalu Kalaallit Nunaanni akileraartarnermut oqartusaasunut ammaanermut killiffik ingerlaannaq nassiunneqassaaq. Akiitsoqarfiusoq imaluunniit legatar-i, inatsisitigut soqutigisalik, ammaanermut killiffimmik ilisimatinneqarnissi piunasaqaatigisinnaavaa.

*Imm. 3.* Pigisat akiliisinnaassuseqanngitsuusutut isigineqartariaqarpata, § 69 naapertorlugu akiliisinnaassuseqanngitsuusutut suliarineqarnissaa pillugu aalajangiisoqarnissaanik pigisanik aqutsisup Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivik ingerlaannaq innersuussuteqarfigissavaa.

*Imm. 4.* Kingusinnerusukkut erserpat pigisat akiliisinnaassuseqanngitsuusut, § 69 naapertorlugu akiliisinnaassuseqanngitsuusutut suliarineqarnissaa pillugu aalajangiisoqarnissaanik pigisanik aqutsisup Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivik ingerlaannaq innersuussuteqarfigissavaa.

*Pigisanik aqutsineq*



**§ 53.** Pigisani suliassat pillugit pigisanik aqutsisoq aalajangersaasassaaq. Apeqqutit pingaarutillit tamanna sioqqullugu kingornussisussanut saqqummiunneqaqqaartassapput.

*Imm. 2.* Apeqqutinut pingaarutilinnut aalajangiinissat pillugit kingornussisussat isumaqatigiinngippata, kingornussisussat tamarmik qaaqqusaaffigisaanni, pigisat pillugit ataatsimiinnermi tamanna oqaluuserineqassaaq. Isumaqatigiittoqanngippat, taasisitsinerlu piumasaqaataalluni, kingornussassap aamma nammineq agguagarsiassap tigusissaannut pisinnaatitaaffiit malillugit kingornussisussat takkussimasut taasisutiginnissapput. Nalornisoqartillugu kingornussisussat taasisinnaatitaanerisa annertussusissaat pigisanik aqutsisup aalajangissavaa. Taasinerit assigiippata, pigisanik aqutsisumit apeqqutit aalajangiivigineqartassapput.

*Imm. 3.* kingornussisussat aalajangiinerat ersitsumik naapertuutinngippat imaluunniit ilaasa pisinnaatitaaffiannut akerliuppat, apeqqutini pingaarutilinni kingornussisussat aalajangigaat pigisanik aqutsisup saneqqusinnaavaa.

*Imm. 4.* §§ 96 aamma 97 malillugit inatsisitigut inissisimaffii pillugit kingornussisussat pigisanik aqutsisup ilitsersussavai.

**§ 54.** Pigisanik aqutsisup pigisat suliarineqarnerat sapinngisaaq tamaat siuarsassavaa aammalu qinnutigineqarneratigut pigisat suliarineqarnerata ingerlarnganik naammassineqarfigigunagaanillu kingornussisussat ilisimatissallugit.

*Imm. 2.* § 89 a naapertorlugu, § 89 naapertorlugu Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivimmit aalajangiivigineqartussani isumaqatigiinngitsoqarfiusuni, eqqartuussisulersuussinissamik pigisanik aqutsisoq inassuteqassaaq. Eqqartuussisulersuussisoqanngippat, suliassap suliarineqarnerata ingerlaqqinnissaanut tunngaviusussamik, pigisanik aqutsisoq allakkatigut apeqqummut naliliinini nalunaarusiarissavaa. Naliliinermut kingornussisussaaq isumaqataanngippat, pigisanik aqutsisoq aammaarluni eqqartuussisulersuussinissamut inassuteqassaaq.

*Imm. 3.* Pigisanik aqutsisumit suliarineqarnerata naammassinerani, pigisanik aqutsisumit suliarineqarnerata nalunaarsorneqarnerata piiarneqarnissaa, pigisanik aqutsisup isumagissavaa.

**§ 54 a.** Kalaallit Nunaanni Eqqartuussiviup, pissutsit pisariaqartitsiviusut atuutsillugit, pigisanik suliap ingerlanera pillugu ingerlaavartunik nalunaarutunik pigisanik aqutsisoq tunniussisaqqullugu aamma pisariaqartut suliarisariaqarneri pillugit peqqusinermik pigisanik aqutsisoq nalunaarfigisinnaallugu.

*Imm. 2.* Kalaallit Nunaanni Eqqartuussiviup pigisanik aqutsisoq isumannaatsumik pigisanik suliarinninngitsoq imaluunniit piffissaq eqqorlugu pisariaqartumik isumannaallisaasiinngitsoq soraarsissavaa. Tunngavilersugaasumik aalajangiineq aalajangiunneqassaaq.

*Imm. 3.* Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivik qaqugukkulluunniit pigisanik suliap naammassineqarfissaanik piffissaliussamik aalajangersaasinnaavoq.

### *Pigisat pillugit ataatsimiinnerit*

§ 55. Tamatumunnga pisariaqartitsisoqartillugu pigisanik aqutsisoq pigisat pillugit ataatsimiinnermut qaaqqussissaaq. Kingornussisussap tamanna piumasaqaatigippagu, qaaqqussineq nalinginnaasumik pisariaqarpoq. Kalaallit Nunaanni Eqqartuussiviup aalajangerpagu, imaluunniit § 53, imm. 2 matumani naapertorlugu, apeqqut pingaarutilik pillugu kingornussisussat akornanni isumaqatigiinngitsoqarpat, qaaqqussineq pissaaq.

*Imm. 2.* Pineqartunut nalunaarfiginninnikkut aammalu pisariaqassappat § 81-imi proklama (Toqusup akiligassaqarfigisinnaasaasa paasissutissinneqarnissaannik Statstidende-mi Nalunaarutiginninneq) pillugu maleruagassat malillugit nalunaarutiginninnikkut qaaqqussineq pissaaq. Piffissaq, sumiiffik, ilimasaarineq aammalu ullormut oqaluuserisassat pigisanik aqutsisumit, pigisat pillugit ataatsimiinnermi isumaqatigiinniarnernik siulersuisuusussamit, aalajangersarneqassapput.

### *Pisassarisanik piumasaqaatinillu allanik eqqartuussivimmi suliassanngortitsinikkut misililineq*

§ 56. Pisassarineqartunut nalunaarutigineqartunut, § 83, imm. 2-mi eqqaaneqartunut pisassarineqartunut allanullu piumasaqaatinut kiisalu piumasaqaaterpassuusartunut (assersuutigalugit akiliisinnaajunnaarnermut atatillugu sulialinnut aningaasartuutaalersinnaasutut piumasaqaatinngorsimasunut, kingornussassalerinnermut akiitsoqarfigineqartullu pillugit assigisaannullu suliaqarnissamut ilinniagartuup akissarsiassaanik piumasaqaatinut assigisaannullu piumasaqaatinut) tunulequtaasut pigisanik aqutsisup misissussavai, kingornussisussanullu tamakkua nalunaarsorneri, ilaatillugit tamakku pisassarisat piumasaqaatillu ataasiakkaarlugit qanoq akuerineqassaneri pillugit innersuussinini, saqqummiutissavai. Pisassarisat piumasaqaatillu akuerineqarnissaat pillugit kingornussisussat isummius-sinissaannut piffissaliussamik pigisanik aqutsisoq aalajangersaasinnaavoq. Pigisanik aqutsisumit tamakkiisumik akuerineqartussatut innersuussasumut piumasaqaammut kingornussisussat arlaannaalluunniit akerliliner-mik saqqummiussinngippata, tamanna akuerineqassaaq.

*Imm. 2.* Saqqummiussisoqarnerata kingorna pisassarisaq imaluunniit piunasaqaat alla nalunaarutigineqarsimasutut akuerineqarnissaa pillugu kingornussisussat nalornissutigippassuk isumaqatigiissuteqartoqarsinnaanera eqqarsaatigalugu aaqqiinerup anguneqarsinnaanera pillugu pigisanik aqutsisoq misissuissaaq.

*Imm. 3.* Pisassarisaq imaluunniit piunasaqaat kingornussisussanit tamakkiisumik akuerineqanngippat, isumaqatigiissusiamillu angusaqartoqanngippat, ilumut aammalu qanoq annertutigisumik pisassarisaq imaluunniit piunasaqaatip akuerineqarnissaa pillugu pigisanik aqutsisoq inaarutaasumik innersuussinissaminik suliaqassaaq.

*Imm. 4.* Kinaluunniit innersuussummik akuerinninngitsoq nalunaarummik tiguserup kingorna sapaatit akunneri arfineq-pingasut qaangiutsinnagit Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivikkut eqqartuussisulersuussisinnaanera pillugu paasissutissamik ilaqartillugu, kingornussisussanut aammalu allakkatigut tammatsaaliukkatigut imaluunniit allakkut ernumanaatsumik, pisassarisaa imaluunniit piunasaqaataa tamakkiisuunngitsumik akuerineqartunut pisassarisalinnut, innersuussut saqqummiunneqassaaq. § 109, imm. 2-mi aamma 3-mi maleruagassat taamatuttaaq atuupput.

*Imm. 5.* Piffissaq eqqorlugu eqqartuussisulersuussisoqanngippat, pigisanik aqutsisup inaarutaasumik innersuussutaa akuerineqassaaq.

*Imm. 6.* Pigisat akiliisinnaassuseqarnersut nalorninartinneqarpat, eqqartuussivikkut suliassanngortitsinikkut pisassarisanik misiliineq aamma akiliisinnaajunnaarnermut akiitsunik pingaarnersiuiinermi pisassarisat inaannik ilaqassaaq. Aammattaaq pisassarisat piunasaqaatillu allat pigisat akiitsoqarfinit saqqummiunneqassapput. Akiitsoqarfinit saqqummiussineq innersuussutit misissugassatut pigisanik aqutsisuusup allaffianniinnerat pillugu nalunaarutiginninikkut pisinnaavoq. Imm. 1-5 aammattaaq atuupput.

*Pisassarisat aamma piunasaqaatit allat akuerisaasut  
matussuserneqarnerat*

§ 57. Kingornussisussanit, kingornussassat ilaannik pissarsisinnaasunit (legatar-init) imaluunniit allanit tiguneqanngippata, sapinngisamik piaartumik pisassarisat akuerisaasut aamma pigisanik pisussaaffiit allat naammassineqarnissaat pigisanik aqutsisup isumagissavai.

*Imm. 2.* tunngaviusut immikkut ittut, ilaatillugit pigisat qanoq issusaat imaluunniit suliarineqarneranut piffissaq atugaasoq, atuutsillugit pigisanik aqutsisup akissarsiarigallagassai Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivik isumaqatigalugu akilerneqarsinnaapput.

## *Pigisani nalillit tuniniarneqarneri*

§ 58. Pigisani nalillit tuniniarneqarneri pigisanut iluaqutaanerpaasut periaatsit atorlugit pisassapput. Nalillit attuumassutillit pinngitsaaliinikkut tuniniarneqarneri eqqartuussisarnermi inatsimmi kapitali 48-mi maleruagassat malillugit pisassapput.

§ 59. Pigisani nalillit pinngitsaaliissutitut tuniniarneqarnerini sinneqartoorutit pant-ip aqunneqarnerani pant-imik pigisaqartunut, pisinerup akianut tamakkiisumik matussusiiffigineqanngitsunut, aamma pant-imik pisinnaatitaaffiat pant-ikkut isertitanik ilaqartunut tutsinneqassapput. Pant-inik pigisaqartunit sinneqartoorutit piumasaqaateqarfigineqarsinnaanngippata, pigisanut ilanngunneqassapput.

*Imm.* 2. Akitsorterussinermi pant-imik piginnittuulersumit pant-ip aqunneqarnerani amigartoorutit tamatuma tunineqarneratigut naligitinneqassapput.

*Imm.* 3. Pant-ip akilerneqarnissaanut ilungersuutiginninnermi aningaasartuutit naleqquttut pinngitsaaliissutitut tuniniaanermi pant-imik pisisumut naligitinneqassapput.

*Imm.* 4. Akitsorterussinerunngitsumi assammiit assammut tuniniaanermi imm. 1-3-mi maleruagassat taamatuttaaq atuupput.

*Imm.* 5. Taamaattoq 19. juli 1948-meersumik Geneve-mi isumaqatigiisummut ilaasumi naalagaaffimmi nalunaarsugaasumi silaannakkut angallammik allamiumik tuninisaqarnermi, piginnaatitaaffinnut nalunaarsuineq pillugu inatsimmi § 29-mi eqqaaneqartut aningaasartuutit kisiisa pisisup akilissavai.

§ 60. Akiliutigiumasap annertussusaanik matussusiisinnaasutut isigineqarpat, imaluunniit § 59, imm. 2, 3 aamma 5-imi eqqaaneqartunik aningaasartuutunik matussusiinissaq anguniarlugu tuniniaaneq pisariaqarpat, pinngitsaaliisummik tuniniaanermi pigisat tuniniarnissaat piumasaqaataasinnaavoq.

§ 61. Pinngitsaaliisummik tuniniaaneq eqqartuussisarnermik inatsisit malillugit ingerlanneqassaaq. Akitsorterussinermi aningaasat inatsisit taakku malillugit eqqartuussivimmut akiliutigineqassappata, pigisanik aqutsisumut akiliutigineqassapput.

§ 62. Akiliisinnaajunnaarneq pillugu inatsimmi § 71 malillugu atorunnaarsinneqanngitsumut tunniussinermut §§ 59-61-imi maleruagassat taamatuttaaq atuupput.

*Pisassarisanik aamma piunasaqaatinik allanik akilersuisitsineq*

§ 63. Tamakku kingornussinissamut tunniunneqanngippata imaluunniit tuniniarneqanngippata, avataaniit pigisat pisassarisai aamma piunasaqaatai allat pigisanik aqutsisup akilersortissavai.

*Imm.* 2. Akilersuisitsinissamut periarfissamiit pigisat piigaasimanngippata, tunniunneqarsimasuni, pigisat pisassarisaanni aamma piunasaqaataanni allani pigisanik aqutsisumiit akilersuisitsissutigineqasapput.

*Pigisat suli naammassineqannginnerini agguagarsiassanit siumoorutit*

§ 64. Pigisat pillugit pissutsit qularnaatsumik ajornartitsinngippata, pigisanik aqutsisup akuersineratigut pigisat suli naammassineqannginnerini agguagarsiassanit siumoorneq pisinnaavoq. Agguagarsiassanit siumoorsinnaanermut pigisani ajunaarutaasinnaasumik pisoqannginnissaa apeqqutaatitsissutaasinnaavoq.

*Suliarinneriaatsimut allamut pigisat nuunneqarnerat*

§ 65. Tamatumunnga piunasaqaatit naammassineqarsimappata, pigisat suliarineqarneranni qinnutiginninneq malillugu qaqugukkulluunniit tunniussinermut, kingornussisussat nammineerussillutik kingornussassanik agguassinerinut, kapitali 13 malillugu aapparissamut imaluunniit aappaasumut pigisanik agguagaanngitsumik kingornussisitsinermut, Kalaallit Nunaanni Eqqartuussiviup pigisat tunniutissavai. Manna tikillugu suliarinninnermut aningaasartuutitut isumannaallisaasiinissaq tunniussinermut piunasaqaataasinnaavoq.

*Imm.* 2. Pigisanit matussusiivigineqarnissamik angusaqarnissamut piunasaqaatillit akiitsoqarfiusut pigisanik aqutsisup nalunaarfigissavai.

*Pigisanut naatsorsuutit*

§ 66. Pigisanik suliaqarneq pillugu aamma kingornussassani pissutsit pillugit kiisalu pigisani nalilinnut aamma akiitsunut, legatar-it (kingornussassat ilaannik pissarsisinnaasut) aamma kingornussisussat akornanni agguataarneri allattorlugit isertitanut aningaasartuutinullu naatsorsuutit aamma, makkuusinnaasunut, pigisanut akitsuutit pillugit qallunaat inatsisaat malillugu pigisanut- aamma ilassutitut pigisanut

akitsuutitut nalunaarusiamik ilallit pigisanut naatsorsuutit pigisanik aqutsisup suliarissavai.

*Imm. 2.* Naatsorsuusiormut atorneqarsinnaasoq ulloq killiliussaq kingusinnerpaaq, tassaavoq toqusoqarneraniit ukiut marlungornerat. Ullormi killiliussami eqqaaneqartumi inaarutaasumik naatsorsuusiortoqarsinnaannginneranik pigisani pissutsit malitseqarpata, tamanna pillugu pigisanik aqutsisup Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivik nalunaarfigissavaa kiisalu tamatumunnga tunuliaqutaasut nalunaarusiaralugit. Ulloq killiliussaq kinguartissasoq, ingerlaavartumillu pigisanut pissutsit pillugit nalunaarusiamik tunniussisoqartassasoq Kalaallit Nunaanni Eqqartuussiviup aalajangersinnaavaa.

*Imm. 3.* Pigisanik aqutsisumiit innersuussineq malillugu suli isertitassaq isertinneqarsimanngitsoq, apeqqutaatitalik imaluunniit kingusinnerusukkut aalajangersagassaq piumasagaat imaluunniit pigisat ilamernganni sukumiinerusumik killilikkat allat pillugit naatsorsuutit piffissamut pigisat suliarineqarnerisa naammassineqarnerata kingornanut kinguartinneqar-nissaat Kalaallit Nunaanni Eqqartuussiviup akuerisinnaavaa. Ilassutitut naatsorsuusiata sapinngisamik piaartumik tunniunneqassapput.

§ 67. Kingornussisussaq imaluunniit legatar-i toqusumik siulliulluni toqusimanersoq ilisimaneqanngippat, tammaaneqarneq pillugit inatsimmi § 25-imi maleruagassat malillugit kingornussitinneqassanersoq, Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivimmuut pigisanik aqutsisup innersuusiussavaa.

*Imm. 2.* Pigisanik aqutsisup innersuussinera malillugu pigisani naatsorsuusiormi aamma agguaanermi kingornussassani akiliutigineqarnermini naapertuutinngitsumik ajoqutaalernermik imaluunniit aningaasartuutitik malitseqartussat, imaluunniit kingornussassat taamaattut naalagaaffimmuut akiliutigineqartussaasut ilaatinneqassanngitsut Kalaallit Nunaanni Eqqartuussiviup aalajangersinnaavaa.

§ 68. Pigisanut naatsorsuutit kingusinnerpaamik ullup killiliussap kingorna qaammatit marluk pigisat pillugit naggasiutitut ataatsimiinnermi akuerisassatut saqqummiunneqassapput. Taamaattoq ullormik killiliussamik toqqaaneq apeqqutaatinnagu pigisanik aqutsisoq tamatigut toquffimmiit ullormiit qaammatitik 15-inik piffissaligaasarpoq pigisanut naatsorsuutitik saqqummiussissalluni. Minnerpaamik sapaatit akunneritik marlunnik ilimasaarilluni qaaqusineq pisassaaq, aammalu kingusinnerpaamik tamatumunnga peqatigitillugu pigisanut naatsorsuutit pigisanik kingornussisussanut tunniunneqassapput imaluunniit nassiunneqassallutik.

*Imm. 2.* Pigisanut naatsorsuutit pillugit naammagittaalliutit, ilatillugit pigisanik aqutsisup akissarsiassaasa naatsorsorneqarneri pillugit,

inaarutaasumik pigisat pillugit ataatsimiinnerup kingorna sapaatit akunneri arfinillit sioqqullugit pigisanik aqutsisumut, imaluunniit pigisanik aqutsisumut naammagittaalliummik ingerlatitseqqiisussamut Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivimmut saqqummiunneqassapput. Isumaqatigiissummik angusaqartoqanngippat, sapinngisamik piaartumik pigisanik aqutsisup naammagittaalliuut Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivimmut tunniutissavaa. Taamatuttaaq § 97, imm. 4-mi aamma 5-imi aalajangersakkat atuupput. Pkt. 1-imi allassimasumi piffissarititap aalajangersakkap naanera sioqqullugu naammagittaalliuut saqqummiunneqanngippat, pigisanut naatsorsuutit naammassisutut isigineqassapput.

*Imm. 3.* Kalaallit Nunaanni Akileraartarnermut Oqartussanut assilineri ataatsit aammalu Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivimmut assilineri ataatsit, inaarutaasumik pigisanut naatsorsuutit sapaatit akunneri sisamat sioqqullugit nassiunneqassapput. Assilineri tamarmik pigisanik aqutsisumit atsiorneqarsimassapput.

#### *Pigisat akiliisinnaassuseqanngitsut*

**§ 69.** Pigisat akiliisinnaassuseqanngippata, akiliisinnaassuseqanngitsut suliarineqarnissaa pillugu Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivik aalajangiissaaq aamma pigisanik aqutsisumik toqqaassalluni, taamaattoq tak. § 70 a.

*Imm. 2.* Pigisanik kingornussisussat, kingornussassat ilaannik pissarsisinnaasut (legatar-it) aamma akiitsoqarfiit ilisimaneqartut kiisalu Kalaallit Nunaanni akileraartarnermut oqartussaasut, imm. 1-imi eqqaaneqartoq aalajangiineq pillugu sapinngisamik piaartumik pigisanik aqutsisup nalunaarfigissavai.

*Imm. 3.* Taamatuttaaq § 104-mi aalajangersakkat atuupput.

*Imm. 4.* aningaasartuutit pigisat aningaasartaannit matussuserneqarsinnaanngitsut, naalagaaffimmit akilerneqassapput.

**§ 70.** Makkua §§ 37 aamma 38, § 47, § 48, imm. 1, § 52, imm. 4, § 53, imm. 2, § 57, imm. 1, § 64 aamma §§ 66-68 minillugit pigisanik akiliisinnaassuseqanngitsut suliarinninnermi, matumani kapitalimi maleruagassat atuupput.

*Imm. 2.* § 45, § 53, imm. 1, 3 aamma 4, § 54, imm. 1, aamma § 55, imm. 1, pkt. 2-mi allassimasut atornerini, kingornussisussat akiitsoqarfigineqartunit paarlanneqassapput.

*Imm. 3.* Pisassarisat eqqartuussivikkut suliassiissutitut misiliissutigineqarnerat § 56 malillugu pisassaaq, taamaalilluni pigisanit akiitsoqarfigineqartunut saqqummiunneqarluni. Innersuussutit pigisanik

aqutsisup allaffiani misissorneqarsinnaaneri pillugu nalunaaruteqarnikkut saqqummiussineq pisinnaavoq. Aammattaaq kingornussisussanut saqqummiussineq pisinnaavoq. Eqqartuussivikkut suliaasiisutiginnikkut pisassarisanik misiliineq akiliisinnaajunnaarnermut akiitsunik pingaarnersiuinermi pisassarisat inissisimaneranik ilaqassaaq. Pisassarisat akiliisinnaajunnaarnermut akiitsunik pingaarnersiuinermi imatut inissisimasut, agguagarsisinnaanatik, misilinneqarneq ajorput.

*Imm. 4.* Pigisat suliarineqarneranni, ulloq piffissaliussaq pillugu akiliisinnaajunnaarneq pillugu inatsimmi § 1, qanigisat pillugit § 2, pigisanut piumasaqaatit pillugit §§ 38-81, isumaqatigiissutit illugiinnut pisarissersuutaasut aamma atorunnaarsitsineq, akiliisinnaajunnaarnermut akiitsunik pingaarnersiuineq pillugu §§ 93-99, akiliisinnaajunnaarneq pillugu nalunaarut pillugu § 109, imm. 1, pkt. 1-imi allassimasut, aningaasaqarnikkut pinerluttulerineq pillugu § 110, imm. 4, kingornussassat agguaannissaannut katerinnerit aamma taasisitsisutigininnerit pillugit §§ 119-122 aamma § 123, imm. 2 aamma 3, naammassinninnerit aamma agguaassinerit pillugit § 143, §§ 145-149, § 151, imm. 1, pkt. 1-imi allassimasut, aamma imm. 2, § 153 aamma § 154, imm. 1, pkt. 1-imi allassimasut, aamma imm. 2 aamma 3, allannguutit pisariaqartut ilaatillugit, atuupput. Aalajangersakkat eqqaaneqartut atornerini, akiliisinnaajunnaarnermut peqqusinerup nalunaarutigineqarneranut piffissamut taarsiullugu, matumani inatsimmi § 69, imm. 1-i malillugu Kalaallit Nunaanni eqqartuussiviup aalajangiineranut piffissaq atuutissaaq. Akiliisinnaajunnaarneq pillugu inatsimmi § 109, imm. 1, pkt. 1-imi allassimasut, § 119, imm. 3, § 120, § 122 aamma § 151, imm. 2, malillugit Kalaallit Nunaanni eqqartuussiviup ingerlatai pigisanik aqutsisup isumagissavai, kurator-illu ingerlatai ataatsimut isigalugu isumagissallugit.

*Imm. 5.* Inatsisikkut nr. 50, 24. februar 1960-meersukkut Kalaallit Nunaannut atuutilersinneqartukkut, sillimmasiisarnermi isumaqatigiissutit pillugit inatsimmi § 117, taamatuttaaq atuuppoq.

*Imm. 6.* Sapaatit akunnerinik marlunnik ilimasaarinertalerlugu inaarutaasumik pigisat pillugit ataatsimiinnermut akiitsoqarfigineqartut qaaqquneqassapput. § 81-imi proklama pillugu maleruagassat malillugit qaaqqusineq pisassaaq. Pigisanut naatsorsuutit ilanngussartalerlugit pigisanik aqutsisup allaffiani misissorneqarsinnaanngorlugit inissisimasapput. Agguagarsiassat annertussusaat qaaqqusissummi ersissaaq.

*Imm. 7.* Suliap ingerlanneqarsimaneranik kattusimasumik naliliineq tunuliaqutaralugu pigisanik aqutsisup akissarsiaasa naatsorsorneqarnerat Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivimmit akuerineqassapput. Naliliinermi tamatumani pingaartumik suliap annertussusaa aamma pigisat suliassartaasa pissusaat, tassa suliamut atatillugu akisussaaffik aammalu pissutsini



atugassaritinneqartuni inerniliineq anguneqarsimasoq, eqqarsaatigineqassapput.

**§ 70 a.** Pissutsit qaqutigooraluaqisumik taamaatsillugit, pisassarisaqartumiit qinnuteqartoqarneratigut allannguutit pisariaqartut ilaatillugit akiliisinnaajunnaarneq pillugu inatsimmi §§ 107-109, § 110, imm. 1-3, aamma §§ 112-117 pigisat ingerlanneqarnerat kiisalu pigisanik aqutsisoqarnerannik qinersisarneq aamma soraarsitsisarneq pillugit, § 118, § 123, imm. 1, aamma §§ 124-127 kingornussassat agguaannissaannut katerinnerit kiisalu akiitsoqarfinnik paasissutissiinerit aamma nakkutilliineq, § 144, § 150, imm. 2, § 152 aamma § 154, imm. 1, pkt. 2-mi allassimasut, naammassinninnerit aamma agguaassinerit pillugit kiisalu § 238 aamma attuumassuteqarpallaarneq aamma akissarsiarisat pillugit § 239 aammattaq atuutissasut Kalaallit Nunaanni Eqqartuussiviup aalajangersinnaavaa.

*Imm. 2.* Imm. 1 malillugu Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivik aalajangiippat, matumani inatsimmi §§ 40, 45, 49, 50, 52-55 aamma 57 atuutissanngillat.

**§ 70 b.** Pigisat akiliisinnaassuseqanngitsut pillugit maleruagassat malillugit suliarineqartuni toqusut pigisaanni, illumi pigisat inuttullu nammineq pigisat annikitsumik nalillit kingornussisussanut tunniunneqartassapput. Kingornussisussanit toqusup inigisimasaanik imaarsinissaq pigisanik aqutsisup tunniussinermut piumasaqaasiussinnaavaa.

**§ 71.** Pigisat akiliisinnaassuseqanngitsut pillugit maleruagassat malillugit suliarineqartuni toqusut pigisaanni, akiitsut allat sioqqullugit, ilisinermit aningaasartuutit naleqquttut akilerneqassapput. Taamaattoq nunaminertamut illutaqarsinnaasumut pinngitsaaliissummik tuniniaanermut atatillugu pigisani ilaasut, aningaasartuutit annertussusaat, pinngitsaaliissummik tuniniaanermut pigisanik aqutsisup sulineranut akilerneqarnissaanut siumoortumik atorneqassapput.

**§ 72.** Isumaqtigiissutit illugiinnut pisarissersuutaasut malillugit piumasaqaatit piffissamiit akiliisinnaassuseqanngitsutut suliarinninneq pillugu Kalaallit Nunaanni eqqartuussiviup aalajangiinerata aamma toquffiup akornanni akiliisinnaajunnaarneq pillugu inatsimmi § 93, nr. 3 malillugu saqqummiunneqassapput, imaattoqarpat

- 1) pigisanut akisussaasunit qinnuteqartoqarneratigut sulisartoq tamatumunnga sullitaqarsimappat,
- 2) nunaminertaq illutaqarsinnaasooq toqusumit atorneqarsimasooq imaluunniit attartorneqarsimasooq pigisanut akisussaasunit atorneqarsimappat,

3) toqusoqarnerata kingorna tunniunneqartumik, akissarsisitsissutissatullu atugassaasumik akilersuummik, pigisanik akisussaasut ima atuisimappata, akilersuut malunnartumik allannguuteqanngitsutut utertinneqarsinnaanani, imaluunniit

4) pisassarisaq imaluunniit piunasaqaat pigisanit aqutsisuugallartumit akuerisaappat.

§ 73. Pigisat akiliisinnaassuseqalerpata, piffissamiit akiitsoqarfigineqartut matussuserneqarneranniit imaluunniit matussuserneqarsinnaanerisa qulak-keerneqarneranniit pigisat suliarineqarnerat pigisat akiliisinnaassusillit suliarineqartarnerat pillugu maleruagassat malillugit suliarinninnissamut nuunneqassaaq.

## Kapitali 17

### *Aappaasup sivisunerpaamik inuusup pigisaanik nalilinnik akiitsuinillu kingornussisitsineq*

§ 74. Inuup katinnikuusup toqunerata kingorna kingornussisitsinermi, taassuma pigisai nalillit akiitsuilu inatsimmi matumani maleruagassat allat malillugit suliarineqassapput, taamaanneranilu, peqatigiillutik pigisaasut, aappaasup sivisunerpaamik inuusup pigisai nalillit akiitsuilu, matumani kapitalimi maleruagassat malillugit suliarineqassapput.

§ 75. Aappaasup sivisunerpaamik inuusup, aningaasarpassuaatigisaminnik avitassanit (delingsformuen) nammineq pigisarisanik atuisinnaanani piginnassavaa.

*Imm. 2.* Taamaattoq pigisanut ajoqutaasumik ileqqussaannngitsumik aappaasup sivisunerpaamik inuusup pigisanik atuilernissaanut annertuumik ernumanaateqarpat, tamakkiisumik imaluunniit ilaannakuusumik peqatigiillutik pigisaannik, aappaasup sivisunerpaamik inuusup pigisanik nalilinnik atuisinnaaneranik eqqartuussiviup arsaarsinnaavaa. Atuisinnaanermut arsaarinninnermik aalajangiussinerit, qularnaveeqqusiussanik allaanerunut nunaminertamik illutaqarsinnaasumut pigisanullu nuunneqarsinnaasunut pisinnaatitaaffiit nalunaarsorneqartarneri pillugit 20. juni 1968-imeersoq Kalaallit Nunaannut maleruagassiami maleruagassat malillugit eqqartuussivimmit nalunaarsorneqartassapput.

*Imm. 3.* Aappaasup sivisunerpaamik inuusup akiitsoqarfii, kingornusseriaaseq apeqqutaatinnagu aappaasup pigisani nalilinnit akilerneqarnissartik qinnutigisinnaavaat, taamaattoq tak. § 76, imm. 3, aamma § 51.

§ 76. Aappaasup sivilunerpaamik inuusup, tamakku peqatigiillutik pigisarisanerlugit imaluunniit tamakkiisumik immikkoortillugit pigisarisanerlugit allattorlugit nammineq pigisanik nalilinnik aamma akiitsunik tamanik naatsorsuusiorneq suliarissavaa.

*Imm. 2.* Paasissutissat ilumoornerinut qinnuteqartoqarneratigut aappaasoq uppersaasassaaq.

*Imm. 3.* Imm. 1 aamma 2 imaluunniit § 77 malillugu pisussaaffini aappaasup naammassinngippagit, peqatigiillutik pigisat aamma aappaasup tamakkiisumik immikkoortillugit pigisarinnaasai, tamakkiisumik ilaanna-kortumilluunniit pigisanik aqutsisumit suliarineqassasut Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivik aalajangersinnaavoq.

§ 77. Pissutsit issusaat malillugit, allannguutit ilaatillugit, peqqussutikkut [nr. ikkuguk], [ulloq ikkuguk]-meersukkut Kalaallit Nunaannut atuutilersoq aappaasup kingornussitinneqartarnera il.il. pillugu inatsimmi §§ 50, 51, 53 aamma 56-58 atuupput.

## Kapitali 18

### *Aappaasup sivilunerpaamik inuusup inuugallarnerani agguagaanngitsumik kingornussassat kingornussatut tunniunneqartarnerat*

§ 78. Aappaasup sivilunerpaamik inuusup inuugallarnerani agguagaanngitsumik kingornussassat kingornussatut tunniunneqarpata, taamatuttaaq pigisat tamarmik kingornussatut tunniunneqarneranni §§ 75-77-imi aalajangersakkat atuupput. Toqusup akiitsoqarfiisa qaaqquneqarnissaat ilanngunneqanngiinnarsinnaasoq eqqartuussiviup aalajangersinnaavaa.

*Imm. 2.* § 27, imm. 2 naapertorlugu aappaasup kingornusseqatissaasa taamaallaat aappaasup siulliulluni toqusup akiitsui aamma pigisat suliarineqarneranni akiitsut aningaasartuutillu, namminneq tigusimasami nalinganik, akisussaaffigissavaat aammalu kingornussassamik tigusassatut kingornussisussat pisinnaatitaaffigisaannut naleqqiullugu.

*Imm. 3.* Aammattaaq inatsimmi matumani maleruagassat malillugit pigisat suliarineqassapput, tassani kingornussisoqarnissaanik qinnuteqaatip eqqartuussivimmi tiguneqarfia ulloq, ullormut toquffimmut taarsiutigineqassammat.

## Kapitali 19

### *Pigisat suliarineqarnerisa inaarneqarnerat*

§ 79. Pigisanut naatsorsuutit tignerini, pigisanut naatsorsuutit pissusissamisoorumik atsiorneqarsimani eqqartuussiviup misissussavaa.

*Imm. 2.* Pigisanut naatsorsuutini pissutsit taaneqartut aalajangersimasut pillugit eqqartuussivik aalajangeeqqullugu Kalaallit Nunaanni Akileraartarnermut Oqartussaasunit qinnuigineqarsinnaavoq, aammalu eqqartuussivik nalinganik inissiineq akuerineqarnersoq nalunaarfigalugu.

*Imm. 3.* Eqqartuussiviup pigisanut naatsorsuutit kukkunerisussavai,

1) pigisanut kingornussisussaqarpat imaluunniit legatar-eqarpat nakkutilliisumit imaluunniit kingornussisussanut nammineersinnaasorinanngitsunut sinniisumit sinniisuuffigineqarata,

2) kunngip peqqussutaagut [nr. ikkuguk], [ulloq ikkuguk]-meersukkut Kalaallit Nunaannut atuutilersoq kingornussisarneq pillugu inatsimmi § 95, imm. 1-i naapertorlugu toqusup aningaasarpassuaatai naalagaaffimmut tutsinneqartussaappata,

3) imm. 2 malillugu tamatuminnga Kalaallit Nunaanni akileraartarnermut oqartussaasut qinnuteqarsimanagerat naapertorlugu, imaluunniit

4) taamungaannaq tigooqaalluni misiliisarnernut atatillugu pissusissamisoorinneqarpat.

*Imm. 4.* Pigisanut naatsorsuutini kukkunerit amigaatillu iluarsinissaannut piffissarititamik eqqartuussivik aalajangersaasinnaavoq.

*Imm. 5.* Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivik eqqartuussutikkut nammineerussilluni aalajangiinikkut pigisanik aqutsisup akissarsiassaasa naatsorsorneqarneri allanngortissinnaavai.

§ 80. Imm. 1-4 (Kalaallit Nunaannut atuutilersinneqassanngilaq.)

*Imm. 5.*

Pigisat pigisanik aqutsisumit suliarineqartut pigisanut naatsorsuutit naammassineriniit kingusinnerpaamik sapaatip akunneri sisamat qaangiuppata tunniunneqassapput.

## Kapitel 20

*Proklama (Toqusup akiligassaqarfigisinnaasaasa paasissutissinneqarnissaannik Statstidende-mi nalunaarutiginninneq)*

§ 81. Eqqartuussiviup akuersineratigut aamma piffissaq tamanna sioqqullugu, pigisat suliarinissaannut periaasissaq pillugu aalajangiisoqarnerata kingorna proklama nalunaarutigineqarsinnaavoq.

*Imm. 2.* §§ 22 imaluunniit 24 malillugu pigisat kingornussisutigitinneqarata imaluunniit tunniunneqarata proklama nalunaarutigineqassaaq.

*Imm. 3.* Proklama-mik nalunaarutiginninnermi kalaallisut qallunaatullu Statstidende-mi, Atuagagdliutit-ni imaluunniit eqqartuussiviup sukumii-nerusumik aalajangigaani, tusagassiuutini naqitaasuni allani, nalunaarummik ikkussisoqartassaaq. Nalunaarut paasissutissanik imaqartassaaq makkuninnga

- 1) toqusup aqqa, najugaa, inuup normua aamma ulloq toquffia kiisalu nammineerluni suliffeqarfiuteqarsimappat nammineq pigisaa taassumunnga taaguut najugarlu aamma suliffeqarfiup CRV-normua,
- 2) kimulluunniit pisassarisamik imaluunniit piumasaqaammik allamik pigisaqartumut, nalunaarutigineqarnerata kingorna sapaatit akunneri 12-it qaangiutsinnagit piumasaqaammik nalunaarutiginnissamut kajumissaarut,
- 3) inuk, nalunaarfigineqartussaasoq, aamma
- 4) akiliisinnaassuseqanngitsutut suliarinninneq pillugu § 69, imm. 1 malillugu aalajangiinerusinnaasoq.

*Imm. 4.* Agguagaanngitsunik kingornussassanik toqusoq pigisaqarsimappat, imm. 3, nr. 1-imi allassimasut siulliulluni toqusoq pillugu paasissutissat kiisalu taassuma ulloq toquffia aammattaq allattorsimassapput.

*Imm. 5.* Kalaallit Nunaata avataani najugalinnut akiitsoqarfinnut ilisimaneqartunut, tamatumunnga peqatigitillugu immikkoortitamik proklama pillugu nalunaarummik taassumalu inatsisitigut sunniutaanik nalunaarfigineqassapput.

*Imm. 6.* Pissutsit taamaaliornissamut periarfissaqartillugit, sumiiffimmi atuagassiatigut proklama aamma nalunaarutigineqassasoq eqqartuussiviup aalajangersinnaavaa.

**§ 82.** Nalunaarutit allakkatigut pisassapput akiitsoqarfiusullu piumasaqaataat kiisalu ernianut piumasaqaataasinnaasut aamma aningaasartuutit allattorsimassallutik. § 81, imm. 3, nr. 4 naapertorlugu akiliisinnaassuseqanngitsutut suliarinninnissaq pillugu nalunaarummik proklama imaqarpat, salliutinneqarluni inissisimanissamik piumasaqaataasinnaasoq aammattaq allassimassaaq.

*Imm. 2.* Proklama ilanngutassarineqareersoq akiliisinnaassuseqanngitsutut suliarinninnissaq pillugu aalajangiisoqarpat, akiitsoqarfiit nalunaarutigineqartut, salliutinneqarnermik inissisimatinneqarnissamik nalunaarutigineqanngissimasinnaasut piumasaqaataatit, piffissarititap sapaatit akunneri 12-it iluanni nalunaarutigissagaat, pigisanik aqutsisup nalunaarfigissavai.

*Imm. 3.* Pisassarisaq imaluunniit piumasaqaat alla inaarutaasumik naatsorsuusiarineqarsinnaanngippat, piumasaqaatip missingersornera allallugu nalunaarutaagallartoq nalunaarutiginnissaanut piffissarititap naanera

sioqqullugu tunniunneqassaaq. Taamaattoqartillugu inaarutaasumik nalunaarut kingusinnerpaamik nalunaarutiginninnissamut piffissarititap naanerata sapaatit akunneri 12-it kingorna tunniunneqassaaq. Tamatuminnga nalunaaruteqartup qinnuteqarneratigut, pkt. 2-mi aalajangiussap piffissarititap naannginnerani, pissutsini immikkut ittuni inaarutaasumik nalunaarummik tunniussinissamut piffissarititaq eqqartuussivimmit sivitsorneqarsinnaavoq.

*Imm. 4.* Nalunaarut marluinngorlugu nassiunneqarpat, ataaseq tigusi-manera pillugu atsiornertalerlugu utertinneqassaaq.

*Imm. 5.* Erniat assigisaallu eqqarsaatigalugit nalunaarutiginninneq eqqartuussisulersuussinertut inatsisitigut sunniuteqarpoq.

**§ 83.** § 81, imm. 3, nr. 2 naapertorlugu pisassarisaq imaluunniit piumasaqaat alla piffissaq eqqornagu nalunaarutigineqarpat, pigisanit matussusiinissamut pisinnaatitaaffik piissaaq. § 82, imm. 3 naapertorlugu inaarutaasumik nalunaarut piffissaq eqqornagu tunniunneqarpat, piumasaqaammut nalunaarutigineqarallartumik pigisat ilaanut qaangiisumut matussusiinissamut pisinnaatitaaffik piissaaq.

*Imm. 2.* Imm. 1 malillugu ilannguseqqusaajunnaarnermut (prækclusion-imut) ilaatinneqanngillat makku

- 1) piumasaqaatit, toqusoqarnerata kingorna allakkatigut saqqummiunneqartut, aammalu nalunaarutiginninnissamut piffissarititaasup qaangiutinnginnerani pigisanik suliarinnittumut apuunneqartut,
- 2) pequt pigisanik suliarinnittumit tiggummineqarluni aammalu imatut nalunaaqutsigaalluni tassuuna piginnittuussuseq ersilluni imaluunniit pigisanik suliaqartumit piginnittuussuseq ilisimaneqarluni imaluunniit pissutsinik makkuninnga piginnittuussutsimut pasitsaassissutaasinnaasunik atuuttoqartillugu nunaminertamut illutaqarsinnaasumut tunngasut, piumasaqaatit,
- 3) qularnaveeqqusiussinikkut imaluunniit allatut assingusumik isuman-naallisakkat piumasaqaatit. Taamaattoq, pigisanik suliarinnittup akiitsoqarfiusut kikkussusaat ilisimappagu imaluunniit ilisimasariaqaraluarpagu, ejerpantebrev-imi pequtinik qularnaveeqqusiinikkut piumasaqaatit taamaallaat ilaatinnginneqassapput, aamma
- 4) inatsisini allani aalajangerneqarsimatillugu, akileraarutinut aamma akitsuutinut piumasaqaatit.

## Kapitali 21

### *Ilaatinnginneqartussaannigitsut pisinnaatitaaffiit*

§ 84. Peqataasut avataanniittumit pigineqartut imaluunniit allanik peqquteqartumik pigisat suliarineqarnerannut ilaatinneqarsinnaanngitsut, piginnaatitaasumut tunniunneqassapput.

*Imm. 2.* Pigisanik suliarinnittumit tigummineqartoq nalilik asiupal-lariaannaappat, imaluunniit tamatuminnga toqqorsimatitsineq naleqqutin-ngitsumik aningaasartuutaasussaalluni imaluunniit pigisanik suliarin-ninnermut akornutaasussaalluni, aammalu piginnittuusup peqquteqan-ngitsumik nalilimmik paarsiniinnarluni, pigisat tamanna nalilik pigisanik suliarinnittumit tuniniarneqartariaqarpoq. Tuniniaasoqarsinnaanngippat, pigisanik suliarinnittup pigisat nalillup tamatuma iginnissaanut pisinnaatitaavoq. Pigisanik suliarinnittumit piginnittup kinaassusersinissaa naleqquttumik ilungersuutigineqareeraluarluni iluatsinngippat imaluunniit piginnittoq attavigineqarsinnaanngippat taamatuttaaq tamanna atuuppoq.

*Imm. 3.* pigisat nilillup pigisanik suliarinnittumit paarineqartup piginnittaata, tamatumunnga kajumissaarneqareernermi kingorna piffissaq naleqquttoq qaangiutsinnagu suli tigusiannngippagu, imaluunniit pigisanik suliarinnittumit piginnittup kinaassusersinissaa naleqquttumik ilungersuu-tigineqareeraluarluni iluatsinngippat imaluunniit piginnittoq attavigineqar-sinnaanngippat, nalunaarutiginninnissamut piffissarititap naanerata kingorna tamanna nalilik pigisanik suliarinnittumit tuniniarneqarsinnaavoq iginneqarsinnaalluniluunniit.

*Imm. 4.* Imm. 2 aamma 3 malillugit tuniniaanermi isertinneqartoq iluanaarut piginnaatitaasumut tutsinneqassaaq.

§ 85. Nalunaarutiginninnissamut piffissarititap naanerata kingorna, pigisanik nalilimmik, peqataasut avataanniittumit pigineqartumik, tigummi-saminik pigisanik suliarinnittoq atuisimappat, imaluunniit peqataasut avataanniittumit qularnaveeqqusiussaappat imaluunniit assingusumik isumannaallisaasiunneqarsimalluni, taasumalu pisinnaatitaaffini annaasi-managu, peqataasut avataanniittup annaasaminik pigisanit taarsiivigeq-qullugu piumasaqaateqarsinnaavoq.

*Imm. 2.* Pigisanik suliarinnittumit tigummineqartoq pigisat nalilik, nalunaarutiginninnissamut piffissarititap naanerata kingorna pigisanik aqutsisumit suliarineqartunit pigisanit tunineqarsimappat, peqataasut avataanniittoq pisisumut, taanna ajortumik siunertaqarsimannngippat, piumasaqaateqarsinnaanngilaq.

§ 86. Agguaassinerup kingorna ukiup ataatsip qaangiutinnginnerani pisassarisalinnut akiliutigineqarsinnaasimannngitsut aningaasat annertus-susaat, naalagaaffimmut nakkartinneqassapput.

## Kapitali 22

### *Kingusinaartumik akiliinernut erniarititanik akiliinernik aamma akiitsunik atorunnaarsitsineq*

§ 87. Naak toqusoq sulii kiffartuussinermut akiliinermigut pituttorsimajunnaarnissamut pisinnaatitaalersimasussaannngikkaluartoq, pigisat akiliisinnaassuseqanngitsut pillugit maleruagassat malinnagit pigisanik suliarineqartunik suliarinnittup, akiliinermut piffissami niuerutiginninnermut kiffartuussinerup nalinganik kiffartuussineq akilersinnaavaa. Taamaattoq akiliineq, nalinginnaasumik imaluunniit naleqquttumik, taamaattoq sivilunerpaamik qaammatinik arfinilinnik ilimasaarutitalimmik atorunnaarsitsinerup kingorna aatsaat pisinnaavoq.

§ 88. § 14 naapertorlugu piffissaq eqqorlugu aalajangersimasunik aningaasanik pisusaaq legatar-i (kingornussassat ilaannik pissarsisinnaasoq), naammassisaaffigineqanngippat, erniat pillugit inatsimmi aalajangersakkat malillugit kingusinaartumik akiliinermut erniarititanik nalinginnaasunik akilerneqarnissamik legatar-i pisinnaatitaaffeqarpoq.

*Imm. 2.* Pissutsit immikkut ittuut iluanni, kingornussassanik imaluunniit nammineq agguagarsiassanik piffissaq eqqornagu tigusanut, kingusinaartumik akiliinernut ernianik, kingornussisusaaq imaluunniit aappaasoq tunineqassasoq eqqartuussivik aalajangiisinnaavoq.

## Kapitali 23

### *Eqqartuussiviup piginnaanera*

§ 89. Matuminnga inatsimmik eqqartuussivinnut inissitaasoq, iliuusis-sanik aallartitsinermut piumasaqaatit eqqartuussiveqarfiup (kredsret-ip) aamma Kalaallit Nunaanni Eqqartuussiviup misilittarpaat, kapitali 24-mi maleruagassat malillugit ilitersuisarlutik aamma pigisat suliarineqarnerinut atatillugu pilersartut isumaqatigiinngissutit aalajangiivigisarlugit, ilaatillugit makku pillugit

- 1) kingornussinissamut pisinnaatitaaffik, ilaatillugu naliliinerup kingorna nalillit tigunissaannut pisinnaatitaaffik,
- 2) toqusup pigisaanut, pigisanik aqutsisumut, eqqartuussivimmut imaluunniit pigisanit agguagarsiassat akornannut tikkuussisut pisassarisat aamma piumasaqaatit taakkualu salliutinneqarnissamik pisinnaatitaaffii,
- 3) pigisanut utertitsilluni tunniussinissamik imaluunniit utertitsilluni akiliinissamik piumasaqaat,
- 4) toqusoqarnera aallaavigalugu akilerneqartussanut, inuunermut sillimmasiineq imaluunnit assingusumik aaqqiineq malillugu aningaasanut



pissarsianut pisinnaatitaaffik pillugu apeqqut, kina aningaasanik pissarsianik salliutitaasutut imaluunniit uppersaammut (police-mut) il.il. piginnittuusutut tiguisussaansoq, imaluunniit aningaasat pissarsiat tamakkiisumik imaluunniit ilaannakuusumik pigisanut ilaasutut suliarineqassanersut isumaqatigiinngissummut apeqqaappat, aamma 5) tamatumunnga peqataasut isumaqatigiippata, pigisanit atuutilersinneqartut, pisassarisat aamma piumasagaatit.

*Imm. 2.* Toqusup pigisaanik kingornussisussat namminneq kingornussassanik agguaanerat eqqartuussisulersuunneqarpat, pigisanullu kingornussisussanut tamatuma saniatigut eqqartuussummik kissaateqartoqarpat, taakkua Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivimmut tunniunneqarsinnaapput.

*Imm. 3.* (Kalaallit Nunaannut atuutilersinneqassanngilaq).

*Imm. 4.* (Kalaallit Nunaannut atuutilersinneqassanngilaq).

**§ 89 a.** Toqusup pigisai Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivimmi suliassatut kredsdommer-ip innersuussutigissavai, imaattuni

- 1) § 12 naapertorlugu pigisanik aqutsisuugallartussamik toqqaasoqasappat,
- 2) Toqusup pigisaanik kingornussisussat namminneq kingornussassanik suliaqarnerat pigisanik aqutsisumut suliassanngortinneqassappat tak. § 36,
- 3) § 36 naapertorlugu pigisanik aqutsisumit pigisat suliarineqasappata,
- 4) Akiligassaqarfisanut akiliisinnaassuseqanngippat tak. § 69,
- 5) kunngip peqqussutaatigut [nr. ikkuguk], [ulloq ikkuguk]-meersukkut Kalaallit Nunaannut atuutilersinneqartoq kingornussassat pillugit inatsimmi § 19, imm. 2-mi maleruagassat malillugit agguagaanngitsumik kingornussassatut pigisat tunniunneqarnissaat pillugu qinnuteqaammik saqqummiussisoqartoqarpat, imaluunniit
- 6) kunngip peqqussutaatigut [nr. ikkuguk], [ulloq ikkuguk]-meersukkut Kalaallit Nunaannut atuutilersinneqartoq kingornussassat pillugit inatsimmi § 25, imm. 2 naapertorlugu agguagaanngitsumik kingornussassat pigisanik aqutsisukkut suliarineqarnissaat pillugu aappaasumit sivilunerpaamik inuusumit imaluunniit akiitsoqarfiusumit qinnuteqaammik saqqummiussisoqarpat.

*Imm. 2.* Imm. 1 malillugu innersuussinermut piumasagaatit anguneqarsinnaajunnaarpata, qaqugukkulluunniit toqusup pigisaasa suliarineqarnerisa kredsret-imi ingerlateqqinneqarnissat Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivimmi eqqartuussisut innersuussutigisinnaavaat.

*Imm. 3.* Imm. 1 aamma 2 malillugit aalajangiineq, tunngavilersugaasumik aalajangiunneqassaaq.

§ 90. Pigisat angerlarsimaffianni eqqartuussivimmi suliasat suliarineqassapput.

#### Kapitali 24

##### *Ilitsersuinissamik eqqartuussiviup pisussaaffia*

§ 91. Ikiuinnermut pigisat annertussusaat imaluunniit pissutsit allat pissutigalugit annertuumik piffissartornassangippat imaluunniit immikkut ittunik misissuinernik piumasaqaateqassangippat, qinnuteqaatit aamma naatsorsuutit il. il. naammassisarnissaannut eqqartuussivik ikiutissaaq aamma aappaasunik, kingornussisussanik, legatar-inik, akiitsoqarfigineqartunik aamma allanik pisinnaatitaaffilinnik inatsisitigut inissisimaffiat pillugu, ilaatillugu naammagittaalliornissamut periarfissaat pillugu ilitsersuissalluni.

#### Kapitali 25

##### *Eqqartuussivimmut paasissutissiinissamik pisussaaffik*

§ 92. Qaqugukkulluunniit pigisani pissutsit pillugit paasissutis-sinneqarnissaq eqqartuussiviup piumasaqaatigisinnaavaa tamatumunngalu atatillugu pigisani allakkiat tunniunneqarnissaat piumasaqaatigisinnaallugu.

*Imm. 2.* Peqataasut avataaniittumut ilisimannittutut nassuiaateqarnissamut pisussaaffik aamma uppernarsaatinik saqqummiussinissamut pisussaaffik pillugit eqqartuussisarnermi inatsimmi maleruagassat malillugit, kimulluunniit ataatsimiigiaqqusineramik, nassuiaanermik allakkianillu saqqummiussinissamik eqqartuussivik peqqusisinnaavoq.

#### Kapitali 26

##### *Suliamut paasisimasalimmit naliliineq*

§ 93. Qinnuteqartoqarnera malillugu pigisani nalillit imaluunniit akiitsut niuerutigineqarnerminni nalingat suliamut paasisimasalimmit nalilerneqassasoq eqqartuussivik aalajangersinnaavoq.

*Imm. 2.* Naliliinerup suliarineqarnissaanut ataatsimik arlalinnilluunniit suliamut ilisimasalinnik eqqartuussivik nalunaarutiginnissaaq.

§ 94. Qinnuteqartoqarnera malillugu naliliineq pillugu eqqartuussivik aalajangersaassaaq, imaattuni

- 1) naliliinerup inerneranut sunniuteqarsimasinnaasumik, naliliinerup ingerlanneqarnerani kukkusoqarsimatillugu,
- 2) ernumanaatumik periaaseqarluni naliliineq ingerlanneqarsimangippat imaluunniit
- 3) pineqartup pigisap nalillup imaluunniit akiitsup niuerutigineqarnermi nalinga naliliinerup inerneranit annertuumik nikingasutut isigineqartariaqarpat.

§ 95. Nalunaarutiginninissamut aningaasartuutitut isumannaallisaasiinissaq eqqartuussiviup piumasaqaasiussinavaa.

*Imm. 2.* Pisariaqartillugu suliap annertussusaa aammalu pigisat qanoq issusaat eqqarsaatigalugit, suliamut paasisimasalimmut akissarsiarititassaq eqqartuussivimmit aalajangerneqassaaq.

*Imm. 3.* Nalinginnaasuunngitsumik eqqartuussivik allatut aalajangiingippat, naliliinermut aningaasartuutit pigisanit akilerneqassapput.

## Kapitali 27

### *Pigisanik aqutsisut pillugit naammagittaalliuutit*

§ 96. Pigisanik aqutsisoq pillugu naammagittaalliuutit, ilaatillugit pisariaqanngitsumik uninngatitsinani pigisat suliarineqarnerannik siuarsaannginneranut naammagittaalliuut kiisalu pigisanik aqutsisup aalajangiinneranut naammagittaalliuut, Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivimmut allaganngorlugu imaluunniit naammagittaalliummik Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivimmut ingerlatitseqqiisussamut pigisanik aqutsisumut tunniunneqassaaq.

*Imm. 2.* Aalajangiinernut naammagittaalliornissamut piffissarititaq sapaatit akunneri arfiniliupput aammalu piffissamiit naammagittaalliorup aalajangiinermik ilisimannilerfianiit naatsorsorneqassalluni. Aalajangiinerup kingorna qaammatit arfinillit tikillugit naammagittaalliuut suliarineqartassasoq Kalaallit Nunaanni Eqqartuussiviup nalinginnaasuunngitsumik akuersissutigisinnavaa.

*Imm. 3.* Pigisanik aqutsisup aalajangiinera pillugu naammagittaalliuut unitsitsinermik sunniuteqanngilaq. Taamaattoq pigisanik aqutsisup imaluunniit Kalaallit Nunaanni Eqqartuussiviup naammagittaalliuut unitsitsinermik sunniuteqalersissinnavaa.

*Imm. 4.* Pigisanik aqutsisoq pillugu naammagittaalliuut immersugaasamut immikkut ittumi suliarineqarnissaa pillugu Eqqartuussivinnik aqutsisoqarfik maleruagassanik aalajangersaassaaq.

§ 97. Kalaallit Nunaanni Eqqartuussiviup sapinngisamik piaartumik naammagittaalliut pigisanik aqutsisumut saqqummiutissavaa. Sapinngisamik piaartumik aamma kingusinnerpaamik sapaatit akunneri marluk naammagittaalliutip tigunerata kingorna pigisanik aqutsisup naammagittaalliut akissavaa naammagittaalliortumullu akissutip assilineranassiullugu. Naammagittaalliut aalajangiinnermut attuumassuteqarpat, aalajangiinerup naammagittaalliutaasup atorunnaarnera, allanngortineqarnera imaluunniit attatiinneqarnera pillugu pigisanik aqutsisup Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivik aamma naammagittaalliortoq nalunaarfigissavai.

*Imm. 2.* Piffissarititap aalajangersimasup iluani ilassutitut nalunaarusiamik saqqummiussinissaanik Kalaallit Nunaanni Eqqartuussiviup pigisanik aqutsisoq peqqusiffigisinnaavaa. Ilassutitut nalunaarusiap Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivimmuut tunniunneqarneranut peqatigitillugu, pigisanik aqutsisup nalunaarusiap assilineranik naammagittaalliortuusoq nassissavaa.

*Imm. 3.* Imm. 1-imi aamma 2-mi piffissarititat Kalaallit Nunaanni Eqqartuussiviup sivitsorsinnaavai. Tamatuminnga naammagittaalliortoq ilisimatinneqassaaq.

*Imm. 4.* Pissutsit periarfissaqarfiini, piffissarititap aalajangersimasup iluani, allakkatigit ilassutitut oqaaseqaatinik tunniussinissaanik naammagittaalliortoq imaluunniit pigisanik aqutsisoq Kalaallit Nunaanni Eqqartuussiviup periarfississinnaavaa. Aammattaaq Kalaallit Nunaata Eqqartuussiviani eqqartuussinermik ataatsimiinnermut naammagittaalliortoq aamma pigisanik aqutsisoq Kalaallit Nunaanni Eqqartuussiviup qaaqqusinnaavai. Kalaallit Nunaanni Eqqartuussiviup inassutaa imaluunniit qaaqqussutaa piffissaq eqqorlugu naammagittaalliortup imaluunniit pigisanik aqutsisup eqqortinngippagu, naammagittaalliut saqqummiunneqartut tunngavigalugit aalajangiivigineqarsinnaavoq.

*Imm. 5.* Kalaallit Nunaanni Eqqartuussiviup naammagittaalliut aalajangiivigissavaa, taamaattoq tak. § 89, imm. 1, nr. 1-5. Pigisanik aqutsisup akissarsiarisassai pillugit aalajangiinerit, tunngavilersugaasumik aalajangiivigineqassapput.

*Imm. 6.* Tunngaviusut immikkut ittut atuutsillugit, naammagittaalliummik suliamut aningaasartuutit tamakkiisumik imaluunniit ilaannakuusumik naammagittaalliortup akilissagai Kalaallit Nunaanni Eqqartuussiviup peqqussutigisinnaavaa.

## Kapitali 28

### *Isumaqatigiinngissutaasunik eqqartuussiviup suliarinninnera*

§ 98. Matumani inatsimmi allassimasut allannguutit ilaatillugit imaluunniit pissutsit isikkui malillugit inuttut ataasiakkaatut eqqartuussisulersuussisarnerit pillugit eqqartuussisarnermi inatsimmi maleruagassat atuupput.

§ 99. Pigisat, suliaq pigisat soqutigisaannut attuumassuteqarpat, aamma kinaluunniit agguagarsisussa q taassuma pisinnaatitaaffia eqqartuussisulersuussinermi sunnerneqarsinnaappat, taakkua peqataasutut isigineqarput.

*Imm. 2.* Pigisani, kingornussisussat namminneq agguaaffigisaanni, pigisanut aamma kingornussisussanut nalunaarutiginninneq § 25, imm. 6-imi allassimasumut inummut imaluunniit kingornussisussanut tamanut pisinnaavoq.

§ 100. (Atorunnaarsinneqarpoq)

§ 101. § 89, imm. 1, nr. 1-5-imi eqqaaneqartut isumaqatigiinngissutit pillugit aalajangiinerit, eqqartuussutikkut aalajangerneqartassapput.

*Imm. 2.* (Kalaallit Nunaannut atuutilersinneqassanngilaq).

*Imm. 3.* (Kalaallit Nunaannut atuutilersinneqassanngilaq).

§ 102. § 101-imi eqqaaneqartut aalajangiinerit allat tunngavilersugaasumik aalajangerneqartassapput.

*Imm. 2.* Isumaqatigiinnginnerup annertussusaa aamma suliamut attuumassutillip sulinerup naleqqutsippagu eqqartuussivik suliamut aningaasartuutitik akiligassiisinnaavoq. Suliamut aningaasartuutit pillugit eqqartuussisarnermi inatsimmi maleruagassat taamatuttaaq atuupput. Allamik aalajangiisoqanngippat, naammassinninnissamut piffissarititap ullut 14-it sivisussuserivaa.

*Imm. 3.* Akissarsiaritinneqartussanut aammalu aningaasartuutitut allanut aalajangersaaneq pillugu eqqartuussiviup aalajangigaa, maleruagassat nalinginnaasut malillugit naammassineqarsinnaavoq.

## Kapitali 29

### *Aalajangeriikkanut eqqartuussinermi periaatsit*

#### *Allanngortitsineq aamma suliareqqitassanngortitsineq*

§ 103. Piumasaqaataasutut isigineqarpat, eqqartuussiviup pigisanik suliaq suliareqqitassanngortissinnaavaa imaluunniit aalajangiineq, manna inatsit malillugu aalajangigaaq, allanngortissinnaallugu, pingaartumik makku pissutigalugit

- 1) pigisani nalilinnut imaluunniit akiitsuunut ilassutinik saqqummertoqarpat,
- 2) kingornussassat eqqunngitsumik agguarneqarsimappata imaluunniit agguassineq eqqunngitsumik ingerlanneqarsimalluni,
- 3) pigisat suliarineqarnerannut atatillugu annertuumik kukkussuteqar-toqarsimappat,
- 4) pigisanut akitsuut imaluunniit ilassutitut pigisanut akitsuut kukkusumik naatsorsorneqarsimappat aamma kingornussisussa q imaluunniit legatar-i tamatuminnga qinnuteqarpat,
- 5) suliarinninnermut allamut pigisat tunniunneqartussaappata imaluunniit
- 6) pigisat suliarineqarnerannut imaluunniit peqataasut avataaniittup inatsisitigut inissisimaneranut annertuumik sunniutilinnik paasisutissanik nutaanik saqqummertoqarpat.

*Imm. 2.* Matumunnga atassutilinnut aningaasartuutinut tamakkiisumik imaluunniit ilaannakuusumik isumannaallisaasiineq suliareqqitassanngortitsinnermut imaluunniit allanngortitsinnermut eqqartuussiviup piumasaaqaa-siussinavaa.

**§ 104.** Allanngortitsineq aamma suliareqqitassanngortitsineq pillugu aalajangiisoqarpat, kinaluunniit kingornussisussa, legatar-i imaluunniit akiitsoqarfiusoq pisariaqassappat, taassuma angusimasaminik, taamaattoq pigisanit annaaneqartut sinnernagit, pisuunnguutigisaminik iperaassaaq. Aningaasat tigusat, imaluunniit pigisat annertuumik nalillit kingusinnerusukkut aningaasanngortinneqarsimappata, aningaasat atorneqarsima-nerinut periaatsimit tigusisumut piumasaaqammut sunniuteqanngilaq. Tigusimasamik uterteqqusineq pillugu piumasaaqatip tunniunneqarnerata kingorna iluanaarutip, katersorsimasap assinga ilanngullugu utertitsiso-qassaaq.

*Imm. 2.* Aammattaaq tigusisimasoq maleruagassat nalinginnaasut malillugit pigisanut annaasaqaatinut taarsiissuteqarnissamut akisussaavoq.

*Imm. 3.* Pigisanit imaluunniit tigusisumit piumasaaqatigineqarpat, tigusimasat utertinneqassapput, ajornanngippat pissusaatut, aamma utertitsineq utertitassap nalinganut tulluannngitsumik annaasaqarfiunngippat. Tamanna nalimassaaneq pisariaqartoq peqataasut arlaata akiliineratigut pissaaq.

*Imm. 4.* Piumasaaqammik naammassinninneq naapertuutinngitsumik artukkiutaappat aamma pissutsit atuuttut eqqarsaatigalugit, pissutsini immikkut ittuni tigusisumut piumasaaqat appartinneqarsinnaavoq piivin-neqarsinnaalluniluunniit.

*Imm. 5.* Tigusisup tigusaq peqataasut avataaniittumut tunniussimappagu, imm. 1-4-mi maleruagassat malillugit peqataasut avataaniittumut piuma-saaqateqarpoq, taassuma, allanngortitsineq imaluunniit suliareqqitassan-

ngortitsineq pillugu piumasaqaammut tunngaviusut, pissutsit ilisimasimappagit imaluunniit ilisimasimasariaqaralarlugit.

*Imm. 6.* pigisat akiitsuinut peqataasut avataaniittumit isumannaallisaasiineq imaluunniit akiliussisussamaataaneq iperarneqarsimappat, imaluunniit peqataasut avataaniittup akisussaaqataaffia akiliinerup malitsigisaanik imaluunniit eqqartuussisulersuussinikkut, utertussatut, peersimaluni, allannngortitsinermut imaluunniit suliareqqitassanngortitsinermut tunngaviliisut, peqataasut avataaniittup iperaanermi imaluunniit peersinermi pissutsit ilisimasimappagit imaluunniit ilisimasimasariaqaralarlugit imm. 4 naapertorlugu imm. 1-imi aamma 2-mi maleruagassat malillugit pigisat peqataasut avataaniittumut piumasaqaateqassapput. Pigisaqartulli piumasarisinnaavaat, pingajuusup isumannaarisumik nutaamik nalunaarutigineqarsimasumik qularnaveeqquusiinissaa, tamanna periarfissaappat.

#### *Aalajangiinernik eqqartuussutinillu ingerlatitseqqiineq*

**§ 105.** Aalajangiinernik eqqartuussutinillu ingerlatitseqqiineq pillugu eqqartuussisarnermi inatsimmi maleruagassat aalajangiinernut, kredsretimit imaluunniit Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivimmit manna inatsit malillugu aalajangigaasunut taamatutaaq atuupput.

*Imm. 2.* Taamaattoq § 2, imm. 5, § 7, imm. 3, § 12, imm. 1, § 55, imm. 1, pkt. 2-mi allassimasut, aamma § 81, imm. 6, malillugit aalajangikkat eqqartuussivinnut qaffasinnerusunut ingerlateqqinneqarsinnaanngillat.

### Kapitali 30

#### *Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivimmi eqqartuussinerit*

**§ 106.** Kredsret-it piginnaatitaaffiata ataani § 89, imm. 1, nr. 1-5 malillugit isumaqatigiinngissut pillugu suliassiissutaanngippat, toqusup pigisaanit aallartinneqartut piumasaqaatit pillugit eqqartuussinerit, Kalaallit Nunaanni Eqqartuussivimmut eqqartuussisulersuussutaassapput.

*Imm. 2.* Pigisanut akimut piumasaqaat, kredsret-ip piginnaatitaaffiata ataaniittoq, Kalaallit Nunaanni Eqqartuussiviup aalajangiinera malillugu suliap ataani eqqartuussutaasinnaavoq. Eqqartuussisarnermi inatsimmi § 185, imm. 2, aamma § 249, imm. 2 aamma 3 aamma atuupput.

**§ 107.** Maanna pigisat pisassarisaannut, toqusoq piumasaqaat pillugu eqqartuussisulersuussisimappat, eqqartuussivimmut nalunaarutikkut pigisat toqusup pisasaanik pissarsisinnaassapput.

*Imm. 2.* Suliap ingerlanerani paasissutissiisutigineqarpat, eqqartuussisulersuussisoq toqusimasoq, pigisallu akisussaasuak takkussimanani, suliap

kinguartinneqassaaq, pigisanullu akisussaasoq nalunaarfigineqarluni. Pigisat suliarineqarnissaannut periaaseq pillugu aalajangiisoqarsimanngippat, eqqartuussivik nalunaarfigineqassaaq.

**§ 108.** Suliassaq toqusoqarnera sioqqullugu eqqartuussivimmi toqusumit suliassiissutaasimappat, eqqartuussinermi ataatsimiinnermi toqusup peqataaffigisimasaani imaluunniit sinniisuuf-figineqarfigisimasaani, imaluunniit toqusoqarnera sioqqullugu toqusumut nalunaarutigineqartumi eqqartuussinermi allagaatigineqartumi (proces-skrifte-mi), eqqartuussisulersuunneqartumit saqqummiunneqartoq akimut piumasaqaat eqqartuussutaasinnaavoq.

**§ 109.** Isumaqatigiissuteqaqatigiinnermik angusaqartoqanngikkaluartoq, piumasaqaataasinnaasumik pigisanik akisussaasoq taamaatitsiinnarpat, kinaluunniit pigisanit agguagarsisussaq, eqqartuussiviup piffissaliussatut aalajangigaata iluani nammineerussilluni eqqartuussisulersuussisinnaavoq imaluunniit suliamut ingerlareersumut ilanngussinnaalluni. Taamaatitsinissaq pillugu pigisanit aalajangiisoqarnerata kingorna piffissarititamik aalajangersaanissaq pillugu qinnuteqaat peqquteqanngitsumik kinguarsarnagu eqqartuussivimmut saqqummiunneqassaaq.

*Imm. 2.* Pigisat, annertussutiminik annertusisitsiguni, aningaasartuutaanut naleqquttunik agguagarsisussamut taarsiiviginnissapput.

*Imm. 3.* Eqqartuussivimmut qaffasinnerusumut pigisanik aqutsisup ingerlateqqikkusunngisaannik eqqartuussummik, agguagarsisussaq kinaluunniit ingerlatitseqqiisinnaavoq. Imm. 2-mi aalajangersagaq taamatuttaaq atuuppoq.

**§ 110.** Toqusoq toqtinnagu toqusumut eqqartuussisulersuussineruppat, suliaq pigisanut attuumassuteqarpat, toqusup akisussaaffiunut pigisat akisussaatinneqassapput. Eqqartuussisulersuussisup pigisat eqqartuussummik pineqartikkumappagit, pigisanik aqutsisup nalunaarfigineqarnissaa eqqartuussisulersuussisup isumagissavaa.

**§ 111.** (Kalaallit Nunaannut atuutilersinneqassanngilaq).

### Kapitali 30 a

#### *Naliliineq malillugu inooqataasup tigusinissamut pisinnaatitaaffia*

**§ 111 a.** Pigisanut aningaasanngorlugit naliliunneqartut nalinginik akiliinikkut manna tikillugu najugaqatigiiffiusoq aamma nalinginnaasumik pisattat tigusissaannut inooqatigisaaq sivisunerpaamik inuusoq, pisin-



naatitaavoq, peqatigiit piffissami toquffiup nalaani makkuninnga atugaqarsimappata

1) katisimanermut assingusumik najugaqatigiillutik inooqatigiissimagunik taamaalorsimallutillu ukiut marluk kingulliit toqusoqarnera sioqqullugu imaluunniit

2) najugaqatigiillutik inooqatigiissimagunik meerartaassamaarlutik, meeraqatigiillutik imaluunniit meeraqatigiissimagaluarlutik.

*Imm. 2.* Najukkami allamiikkallarnikkut imaluunniit paaqqinnittarfimmiinnikkut najugaqatigiiffigisaq pigiunnaarneqartut isigineqarneq ajorpoq.

*Imm. 3.* Inooqatigisamut, testamente-kkut kingornussisussat allanneqarsimasamut, imm. 1-imi pisinnaatitaaffik, nammineq kingornussassami iluani, pigisanut aningaasanngorlugit qaangiisorutaasinnaasumik akiliinikkut aningaasanngorlugu naliliissutigineqartumut pineqartunik pigisanik tigusinissamut pisinnaatitaaffittut isigineqarpoq.

*Imm. 4.* Inooqatigisap aamma kingornussisussap nalilik taannaqqissaq tamarmik tigujuumappassuk, inooqataasimasoq salliutinneqarnissamik pisinnaatitaaffeqarpoq. Taamaattoq pineqartumut immikkut eqqaassutissatut naleqarpat, inooqatigisaasumut siulliulluni toqusumut immikkut kingornussisussaq (særlivsarving), pigisamik nalilimmik, tigusinissamut salliutinneqarnissamut pisinnaatitaaffeqarpoq.

*Imm. 5.* Kingornussisitsisup testamente-kkut aalajangiivigisimasaanut pigisanut nalilinnut imm. 1-4-mut atuutinngillat.

*Imm. 6.* Ilaatillugit § 89, imm. 1, nr. 1 naapertorlugu naliliinerup kingorna pigisanik nalilinnik tigunissamut pisinnaatitaaffik, imm. 1-4-mut malillugit isumaqatigiinngissutit kingornussinissamut pisinnaatitaaffik pillugu suliatut suliarineqassapput.

## Kapitali 31

### *Aalajangersakkat assigiinngitsut*

**§ 112.** Pigisat tunniunneqarnissaannut kingornussisussat imaluunniit aappaasup tunniussassaat nalunaarutit pillugit maleruagassanik justitsministeri aalajangersaassaaq. Maleruagassani aalajangersakkanik unioqqu-titsinermut akiliisitsinermik ilusilerlugu maleruagassani iliuuserineqartussanik aalajangersaasoqarsinnaavoq.

**§ 113.** Pigisanik kingornussisussanit, toqusup aapparisaanit imaluunniit pigisanik tuniussiffigineqartumit qinnuteqartoqarnera malillugu, eqqartuussivik, pigisat naammassineqarnerat pillugu, pigisanik agguaassinermut eqqartuussiviup uppersaataatut allagartaliussaanik atuutilersitsissaaq.

Pigisanik agguaassinermut eqqartuussiviup uppersaataatut allagartaliussa q toqusup inuttut normuanik paasissutissanik imaqassaaq.

§ 114. Eqqartuussivimmi eqqartuussinermik ataatsimiinnerit isumaqati-giingissutinik suliarinniffiunngitsut, aammalu pigisanik aqutsisumit aqunneqartut pigisat pillugit ataatsimiinnerit, tamanut ammasuunngillat.

*Imm. 2.* Kinaluunniit, tamatumunnga inatsisitigut soqutigisalik, eqqartuussivimmit imaluunniit pigisanik aqutsisumiit pigisat suliarineqarnerannut periaaseq pillugu paasissutissanik pisinnaavoq.

*Imm. 3.* Pigisani allakkiaatinik takunnissinnaaneq pillugu qinnuteqarnernut taamatuttaaq eqqartuussisarnermi inatsimmi §§ 101-102 atuupput.

§ 115. Pineqartoq kingornussisussat ilaannut, taakkua nakkutilliisuannut imaluunniit kingornussisussat nammineersinnaasorinangitsut sinniisuannut qanigisaappat imaluunniit taakkuninnga pinngitsuuisinnaangippat, imaluunniit pineqartup soqutigisaasa kingunerisaanik suliap naammassinissaanut imaluunniit pissutaasut allat pequtaallutik pineqartup apeqqummut saqqummiussamut kinaassusersiunnginnissaa qularnaateqarpat, kinaluunniit pigisanik aqutsisutut, pigisanik aqutsisuugallartutut, niuerneramik ilisimasalittut ikiortitut, kukkunerisiusutut imaluunniit naliliisartutut ingerlatseqqusaanngilaq.

*Imm. 2.* Kukkunerisiusoq imaluunniit naliliisartuusoq imm. 1-imi eqqaaneqartut pissutsit eqqarsaatigalugit sutigut tamatigut toqusup inuussutissarsiutigalugu suliffeqarfiutaani pigisanik aqutsisuusumut imaluunniit aningaaserisuusumut imaluunniit naatsorsuuserisuusumut attuumassuteqaqqusaanngilaq.

*Imm. 3.* Naliliineq taamaallaat akitsorterussisartutut aammalu tamanut ammasumi tuniniaanissamut atugassatut suliarineqanngippat, naliliisartooq tiguisisussami aningaasatigut soqutigisalittut inissisimassanngilaq aammalu pigisani nalilinnik tunniussinermi peqataassanani.

*Imm. 4.* Pigisanik aqutsisoq, pigisanik aqutsisuugallartoq, niuernermit ilisimasalittut ikiorti, kukkunerisiusoq imaluunniit naliliisartooq pigisani nalillit ilaannik pissarsinnaassanngilaq. Tamakkununnga inunnut imaluunniit tamakkua inuit suliffeqarfiutaannut qanigisaasunut assinganik atuuppoq.

## Kapitali 32

*Ullormut atuutilersitsiffissamut- aamma ikaarsaarnermut  
aalajangersakkat*

§ 116. Ulloq [ulloq ikkuguk] peqqussut atuutilissaaq.

§ 117. Inatsisip atuutilerera sioqqullugu toqusoqarsimappat, manna tikillugu toqusut pigisaasa kingornunneqartarnerannut maleruagassat atuuttut atorneqassapput. Taamaattoq aamma, inatsisip atuutilernerata kingorna sivilunerpaamik inuusoq aappaasoq toquppat, imaluunniit piffissap tamatuma kingorna sivilunerpaamik inuusup aappaasup uumagallarnerani kingornussassat agguanneqarnissaat pillugu qinnuteqartoqarpat agguagaanngitsumik kingornussassat kingornunneqartarnerannut inatsimmi matumani maleruagassat atuupput.

§ 118. Toqusup pigisaanik isumaginnittussatut pigisanik inuup ataatsip suliaqarnissaat imaluunniit inuit arlallit suliaqarnissaat pillugu testamentemi aalajangersakkat, taanna imaluunniit taakkua pineqartut pigisanik aqutsisutut pigisanik suliaqarnissaat pillugu aalajangersakkamik imaqartutut isigineqarput.

§ 119. Peqqussutit inatsit naapertorlugu atuuttut Kalaallit Nunaanni atuutsinneqanngillat.

---

<sup>i</sup> Aalajangersagaq tulluuttunik oqaasertaqarpoq: "Inatsit Savalimmiunut aamma Kalaallit Nunaannut atuutinngilaq, kisianni kunngip peqqussutaatigut, Savalimmiuni aamma Kalaallit Nunaanni pissutsit immikkut ittut naapertorlugit saneqqutsinernik ilaqartillugit, nunap immikkoortuini taakkunani atuutilersinneqarsinnaalluni."

<sup>ii</sup> Aalajangersagaq tulluuttunik oqaasertaqarpoq: "§§ 1, 3, 4, 6 aamma 7 Savalimmiunut aamma Kalaallit Nunaannut atuutinngillat. § 3 aamma 4 kunngip peqqussutaatigut tamakkiisumik imaluunniit ilaannakortumik Savalimmiuni aamma Kalaallit Nunaanni pissutsit immikkut ittut naapertorlugit saneqqutsinernik ilaqartillugit, Savalimmiunut aamma Kalaallit Nunaannut atuutilersinneqarsinnaapput."

<sup>iii</sup> Aalajangersagaq tulluuttunik oqaasertaqarpoq: "§§ 3, 4, 6-8, 10 aamma 11 kunngip peqqussutaatigut tamakkiisumik imaluunniit ilaannakortumik Savalimmiuni aamma Kalaallit Nunaanni pissutsit immikkut ittut naapertorlugit saneqqutsinernik ilaqartillugit, Savalimmiunut aamma Kalaallit Nunaannut atuutilersinneqarsinnaapput."

<sup>iv</sup> Aalajangersagaq tulluuttunik oqaasertaqarpoq: "§§ 1, 2, 5-9, 11, 13-15, 19, 21, 28, 43, 44 kunngip peqqussutaatigut tamakkiisumik imaluunniit ilaannakortumik Savalimmiuni aamma Kalaallit Nunaanni pissutsit immikkut ittut naapertorlugit saneqqutsinernik ilaqartillugit, Savalimmiunut aamma Kalaallit Nunaannut atuutilersinneqarsinnaapput."

<sup>v</sup> Aalajangersagaq tulluuttunik oqaasertaqarpoq: "Inatsit Savalimmiunut aamma Kalaallit Nunaannut atuutinngilaq. §§ 1-3 aamma 5 kunngip peqqussutaatigut Savalimmiuni aamma Kalaallit Nunaanni pissutsit immikkut ittut naapertorlugit saneqqutsinernik ilaqartillugit, nunap immikkoortuini taakkunani, atuutilersinneqarsinnaapput."

<sup>vi</sup> Aalajangersagaq tulluuttunik oqaasertaqarpoq: "§§ 1-3 aamma 5 kunngip peqqussutaatigut Savalimmiuni aamma Kalaallit Nunaanni pissutsit immikkut ittut naapertorlugit saneqqutsinernik ilaqartillugit, Savalimmiunut aamma Kalaallit Nunaannut, atuutilersinneqarsinnaapput."

<sup>vii</sup> Aalajangersagaq tulluuttunik oqaasertaqarpoq: "Inatsit Savalimmiunut aamma Kalaallit Nunaannut atuutinngilaq, kisianni §§ 81 aamma 85 ilaatinngit kunngip peqqussutaatigut, Savalimmiuni aamma Kalaallit Nunaanni pissutsit immikkut ittut naapertorlugit

---

saneqqutsinernik ilaqartillugit, Savalimmiunut aamma Kalaallit Nunaannut  
atuutilersinneqarsinnaalluni.”

<sup>viii</sup> Aalajangersagaq tulluuttunik oqaasertaqarpoq: ”§§ 3 aamma 7 kunngip peqqussutaatigut,  
Savalimmiuni aamma Kalaallit Nunaanni pissutsit immikkut ittut naapertorlugit  
saneqqutsinernik ilaqartillugit, Savalimmiunut aamma Kalaallit Nunaannut  
atuutilersinneqarsinnaapput.”